



Обласний етап Всеукраїнського конкурсу "Джерело творчості" назвав переможців.

www.trrada.te.ua - веб-сторінка Тернопільської районної ради



Світлана Лютинець: "Гаї Шевченківські — село перспективне, бо молоде".



Юнаки і дівчата з Баворова по-особливому відкрили для себе унікальну пісенну творчість Квітки Цісик.



Письменниця, співачка, журналістка, телеведуча Ірена Карпа: знайомство зблизка.



ПОДІЛЬСЬКЕ

16 сторінок

№17 (5015) П'ятниця, 19 квітня 2013 року

Хресна дорога



Хресну ходу у Тернополі очолив архієпископ і митрополит Тернопільсько-Зборівський владика Василій Семенюк. Хрест несуть Тернопільський міський голова Сергій Надал, депутати Тернопільської обласної ради і Тернопільської міської ради.

Дорогу твою не змінити —
Вона оповита голими гілками
Й камінням під ногами.
Але ти зможеш повернутись,
Усе забути і мене знайти —
Я чекаю, йди...

Микола Кривонос.
Ірина ЮРКО.

Тисячі людей щороку різними стежинами йдуть за Христом. Хресна дорога у Тернополі — подія щоразу непересічна. Це — випробування, що зцілює дух і тіло, приваблює і об'єднує все більше людей.

14 квітня духовенство та вірні Тернопільщини упродовж трьох годин з молитвою на вустах пройшли страсним шляхом Спасителя вулицями Тернополя.

Вісімдесятикілограмовий дерев'яний хрест, як символ земних страждань Ісуса, від стації до стації почергово несли представники влади, освіти, культури, науки, медицини, духовенства, молодіжних організацій, студентства, правоохоронних органів, засобів масової інформації. Очолив хресну ходу архієпископ і митрополит Тернопільсько-Зборівський владика Василій Семенюк.

Але, перш ніж говорити про Хресну дорогу, слід піти далеко в історію, щоб побачити корені, де вона народилася, та поступовий розвиток, яким вона йшла впродовж кількох століть.

Невід'ємним елементом Хресної дороги є стація. Це латинське слово, яке означає зупинку. В сучасній літургійній науці виражає особливий харак-

тер християнського богослужіння в період 4-5 століть, притаманний для тодішніх центрів християнського життя, та традиції — Єрусалиму, Риму, Константинополя і називалось "стаційним богослужінням". Ця "стаційність" безпосередньо стосувалась Святої Літургії, бо, згідно з ранньохристиянською традицією, Євхаристія в конкретному місці могла служитися лише один раз на день, а участь в ній брала вся громада міста. Вже в пізніших століттях стації почали асоціюватися із окремими епізодами зі страсного шляху Христа та набували зображальних і літературно-молитовних форм. Метою цих стацій було якомога повніше у думках та свідомості віруючого відобразити своєрідне паломництво до головних місць страждань і

смерті Христа. Хресна дорога складає мініатюрне паломництво до святих місць в Єрусалимі, є наче знову проходженням "дорогою болю" (Via Dolorosa), починаючи з XVI ст. називають вулицю в старому кварталі Єрусалиму, якою проходив Христос до Голгофи), яку шанували як одне з найосновніших місць паломництва до Єрусалиму ще за часів імператора Константина.

Щодо числа стацій у Хресній дорозі також маємо непросту історію. Дослідник історії релігії Вільгельм Вей у середині п'ятнадцятого сторіччя згадує про чотирнадцять стацій, але тільки п'ять з них відповідають сучасним темам на Хресній дорозі.

Продовження на 3 стор.

• Новини

17 квітня депутати Верховної Ради України вдруге не підтримали у першому читанні поданий опозиційними фракціями законопроект щодо скасування пенсійної реформи. Документом пропонується зниження пенсійного віку для жінок із 60 до 55 років і зменшення для чоловіків та жінок пенсійного стажу на 10 років. За відповідний законопроект проголосували 223 депутати з 226 необхідних. Цього разу, окрім представників фракцій комуністів, "Свободи", "Батьківщини", "Удару" та деяких позафракційних, "за" проголосували 15 регіоналів.

17 квітня у Центрі євростудій

ТНЕУ голова Тернопільської облдержадміністрації Валентин Хоптян провів засідання регіональної ради щодо обговорення проекту концепції реформування місцевого самоврядування з участю голів райдержадміністрацій та районних рад області, міських голів, журналістів. Участь у засіданні взяли голова Тернопільської районної ради Василь Дідух, голова Тернопільської райдержадміністрації Віктор Щепановський, Байковецький сільський голова Анатолій Кулик, голова Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району, Великобірківський селищний голова Роман Мацелюх.

ПРИВАТНЕ ПІДПРИЄМСТВО

"Землевласник-СЛ"

46011, Україна, м.Тернопіль,
просп. С. Бандери, 34-А, 2
(біля Центрального стадіону)
тел. 52-02-07, 52-02-23

вул. М. Кривоноса, 10, 4 поверх
тел. 067-354-65-67,
42-42-70

Приймаємо замовлення на землепорядні та геодезичні роботи:



приватизація земельних ділянок; переоформлення прав власності при переході прав на земельну ділянку на підставі цивільно-правових угод; винесення земельних ділянок в натуру та встановлення межових знаків; геодезичні обміри; розробка проектів землеустрою.

• 3 15 квітня, за повідомленнями Тернопільської ОДП, власники нерухомого майна, яке підлягає оподаткуванню, почали отримувати повідомлення про суму нарахованого податку та платіжні реквізити. Сплату необхідно провести впродовж двох місяців.

• 19 квітня Верховна Рада України планує розглянути питання відповідальності Кабіне-

ту Міністрів України та відставки Миколи Азарова. Відповідний проект постанови включено до порядку денного сесії Верховної Ради.

• 20 квітня, у національний День довкілля, на всій території країни пройде волонтерська акція “Зробимо Україну чистою!”.

• 27 квітня у Тернополі відбудеться передвеликодні ярмар-

ки сільськогосподарської продукції. Ярмарки будуть розгорнуті у мікрорайонах Тернополя за адресами: вул. Дружби — Миру; вул. Л. Українки, 39; майданчик ринку “Галицький”.

• 3 25 по 27 квітня в Українському домі “Перемога” м. Тернополя пройде IV Всеукраїнський фестиваль української книжки “Джура-фест-2013”.

• *Влада і громада*

Схід громади у Великих Гаях, або Чи суперечить весна новому земельному законодавству?

Галина ЮРСА — ТРР “Джерело”.

У ці дні голова Тернопільської райдержадміністрації Віктор Щепановський разом із спеціалістами управління та відділів РДА, керівниками районних структур виїжджає у села Тернопільського району, щоб поспілкуватися з громадами щодо питань життєдіяльності сіл та селищ. Минулої неділі, 14 квітня, схід села відбувся у Великих Гаях. Після церковного богослужіння люди заповнили залу місцевого клубу, де, власне, проходили збори.

Голова Тернопільської РДА Віктор Щепановський коротко охарактеризував соціально-економічну ситуацію в Тернопільському районі, наголосивши, що наш край завжди займав передові позиції в області. За підсумками минулого року Тернопільський район — на другому місці за комплексом показників. Разом з тим, очільник району наголосив, що можливості краю використовуються лише на 40 відсотків. “Господарські двори у селах нині розвалені, — зазначив Віктор Васильович. — Вони не приносять прибутків, як раніше. А це — одне з джерел наповнення місцевої казни, адже район — сільськогосподарський. Якщо тут вируватиме діяльність, то будуть і прибутки, а з ними — омріяне процвітання та добробут...”

Нині, за словами Віктора Щепановського, у Великих Гаях існує дві проблеми, одна з них — найбільочіша. Річ у тім, що селяни

хочуть свої земельні та майнові паї передати в оренду керівникові сільськогосподарського підприємства “Агрон” Юрію Березовському. Половина з них уже це зробила. Юрій Романович навіть відреагував на їх звернення, заплативши наперед за паї, бо люди нині не мають чим годувати худобу та птицю. А половина не змогла цього зробити, бо у земельному законодавстві — зміни за змінами. Тому паї цієї частини селян поки що формально перебувають в оренді іншого власника, з яким великогаївчани більше не хочуть працювати. Якби справа стосувалась чогось іншого, то ще б півбіди. Люди наші терплячі, і їх не здивуєш метаморфозами несумісності законодавства з життям чи просто зі здоровим глуздом. Але тут на кону людська земля, яку завтра треба засівати, бо весна надворі. Що ж робити? Питання у цій ситуації не риторичне. Голова Тернопільської РДА Віктор Щепановський пообіцяв сприяння влади у цьому питанні, звісно, у межах закону.

Друге, що турбує нині великогаївчан, — введення в експлуатацію дитячого садка. Тут усе готове до прийому малят. Залишається лише придбати та завезти меблі. На це потрібно додатково 345 тисяч гривень, 245 тисяч уже перерахувала сільська рада. “Якби у нас був лише цей дитячий садок, ми б давно уже його відкрили, — зауважив Великогаївський сільський голова Олег Кохман. — Проте, маємо інші невідкладні витрати, зокрема, котельню. Тому маємо надію на сприяння районної та обласної влад”.

Великогаївчани цікавилися та-

• *Прецедент*

По чому буде культура?

Ірина ЮРКО.

Плату за навчання у школах естетичного виховання не підвищуватимуть, принаймні, у цьому році. Про це повідомив перший заступник міністра фінансів України Анатолій Мярковський, який напередодні підписав офіційного листа на адресу Міністерства культури про запланований перехід навчальних закладів естетичного спрямування на самоопкупність у зв'язку з оптимізацією.

Йдеться про культурні та освітні заклади, діяльність яких радять проаналізувати “з урахуванням демографічної ситуації”. У листі, зокрема, є вказівки щодо шкіл естетичного виховання (простіше — музичних та художніх шкіл — ред.): окрім підвищення плати, рекомендовано також скоротити кількість навчальних годин і збільшити навантаження на викладачів.

До цього часу, відповідно до постанови Кабміну №260 “Про визначення розміру плати за навчання у державних школах естетичного виховання дітей”, вартість навчання встановлювалася керівником навчального закладу за погодженням з місцевими органами виконавчої

влади. Однак, уже третій рік над новим проектом постанови Кабміну працює робоча група на чолі з першим заступником міністра культури України Тимофієм Коханом.

За словами начальника відділу культури Тернопільської РДА Андрія Галайка, середня плата в музичних школах Тернопільського району становить 50 грн. на місяць. “Лист, направлений Міністерством фінансів України Міністерству культури України щодо оптимізації мережі бюджетних установ, не носить директивного характеру, — зазначив Андрій Васильович. — Документом пропонується створити робочу групу для вироблення пропозицій щодо ефективного використання бюджетних коштів. Звісно, певне підвищення плати за навчання відбудеться у зв'язку з інфляцією та підвищенням плати за використання енергоресурсів, але воно буде поміркованим і в жодному разі не зруйнує системи естетичного виховання”.

Директор Острівської музичної школи, депутат Тернопільської районної ради, голова постійної комісії з питань розвитку української національної культури та туризму, духовності і засобів масової інформації Степан Бородай підтримує вимоги Всеукра-

їнської ради директорів шкіл естетичного виховання щодо недопущення підвищення плати батьків за навчання дітей у школах естетичного виховання, оптимізації мережі таких закладів шляхом їх об'єднання чи закриття і вважає, що такі непередумані заходи зроблять позашкільну освіту недоступною для більшості дітей, особливо в сільській місцевості.

— У Тернопільському районі початкову шкільну музичну освіту нині здобувають 170 учнів в Острівській музичній школі та 115 вихованців Великобірківської музичної школи. У разі вступу в дію пропонованих Міністерством фінансів України нововведень, навчання дитини, наприклад, у музичній школі обійдеться батькам у дві тисячі гривень, тобто, у 20 разів більше, ніж сьогодні, — сказав Степан Дмитрович.

До речі, Тернопільська районна організація профспілки працівників культури України підготувала відкритого листа Президенту України Вікторові Януковичу, у якому закликає не допустити зменшення фінансування початкової мистецької освіти.

Нагадаємо, нині в Україні працює близько півтори тисячі початкових мистецьких шкіл, які відвідує майже 335 тисяч учнів.

3 50-річним ювілеєм сердечно поздоровляємо дорогу дружину, маму, доньку, племінницю, нашу дорогеньку **Надію Іванівну САДОВСЬКУ** з с. Чернелів-Руський Тернопільського району. Від душі зичимо благополуччя, міцного здоров'я, щастя й добра на многії літа.

Хай квітне доля у роках прекрасних, Господь дарує радість і здоров'я, Хай кожен день із неба сонцем ясним Тебе осяє радістю й любов'ю.

3 повагою і любов'ю — чоловік Петро, син Михайло з дружиною Наталею, дочка Марія, мама Оксана, сім'ї Круцьків, Журавлів, Тлумацьких.

3 50-річчям щиро вітаємо **Надію Іванівну САДОВСЬКУ** з с. Чернелів-Руський Тернопільського району.

50 — не привід для печалі, 50 — це зрілість золота, Хай до ста, а може, ще і далі йдуть, не оглядаючись, літа. Бажаємо здоров'я, сонця у зеніті, Щастя і тепла, достатку повен дім, Нехай у серці розкошує літо І соняхом квітнеє золотим!

3 повагою — сім'я Наворинських.

Сердечно вітаємо з днем народження голову ФГ “Березовського”, виконавчого директора ПП “Агрон” **Юрія Романовича БЕРЕЗОВСЬКОГО**.

Шановний Юрію Романовичу! Щиро зичимо Вам щастя, благополуччя, успіхів у будь-яких починаннях, щоденних справах, сміливих планах та сподіваннях. Нехай у Ваших задумах завжди буде мудрість, у справах — підтримка однодумців, у серці — добре і сонячно від людської вдячності. Нехай Ваш життєвий і професійний шлях буде наповнений новими злетами та досягненнями, а вчинене Вами добро вертається сторицею! Міцного Вам здоров'я та плідної праці. Нехай щастить завжди і всюди, нехай Бог благословляє усе Ваше подальше життя.

3 повагою — колектив Товстолузької сільської ради, депутатський корпус, члени виконкому.

21 квітня відзначає ювілей директор Тернопільського районного центру соціальних служб для сім'ї, дітей та молоді **Тетяна Вікторівна НЕПОЧАТОВА**.

З днем народження вітаєм щиро нині, Здоров'я, радості бажаємо сповна. Нехай любов дарують, як богині, А чаша щастя хай не має дна.

3 повагою — колектив Тернопільського районного центру соціальних служб для сім'ї, дітей та молоді.

17 квітня відзначила день народження начальник сектору управління агропромислового розвитку Тернопільської райдержадміністрації **Ірина Степанівна РЕДЬКА**.

Хай радість Вам життя дарує, Щоб посміхались Ви весь час, Любов і злагода панують, Достаток повниться щораз.

3 повагою — колектив управління агропромислового розвитку Тернопільської райдержадміністрації.

Колектив Петриківської ЗОШ І-ІІ ст. щиро вітає з ювілеєм технічного працівника **Анатолія Миколайовича ВІЛЬКОВСЬКОГО**.

Нехай душа у Вас ніколи не старіє, На білій скатертині будуть хліб і сіль, Своім теплом Вас завжди сонце гріє Слова подяки линуть звідусіль.

23 квітня відзначає день народження голова ФГ “Березовського”, виконавчий директор ПП “Агрон”, заслужений працівник сільського господарства України, депутат Тернопільської районної ради **Юрій Романович БЕРЕЗОВСЬКИЙ**.

Хай цвіте, не в'яне із роками доля, Хай Вам літ щасливих зозуля накує, Від землі Вам — сили, від води — здоров'я, І добро та радість хай Господь дає.

3 повагою — колективи ФГ “Березовського” та ПП “Агрон”.

Щиро вітаємо з днем народження завідувача ФАПом с. Гаї Шевченківські **Наталію Павлівну ПРОЦИК**.

Смійтеся більше і менше сумуйте, Щораз багатійте, ще краще газдуйте, Хай серце ще довго тріпоче у грудях, Живіть до ста років на поміч всім людям!

3 повагою — колектив Гаї-Шевченківської сільської ради.

Щиро вітаємо з днем народження голову ФГ “Березовського”, виконавчого директора ПП “Агрон”, заслуженого працівника сільського господарства України, депутата Тернопільської районної ради **Юрія Романовича БЕРЕЗОВСЬКОГО**.

Зичимо Вам життя прекрасного, Життя щасливого і яскравого, Сонця, що світить безмежно над хатою, Праці, що робить людину багатію. Все, що вже пройдено, хай не забудеться, А що наміряно, — все нехай збудеться.

3 повагою — колектив редакції газети “Подільське слово”.

Вітаємо з днем народження медичних сестер ТРТМО **Наталію Степанівну МОТИКУ, Лідію Іванівну СЕМІРКО**, медсестру стаціонару **Лесю Зинівівну ЗЕНЕВИЧ**, молодших медичних сестер **Степанію Максимівну НОВОСАД, Ольгу Петрівну КАРП'ЯК**, лаборанта **Оксану Володимирівну ВІБЛУ**, водія **Андрія Івановича ФЕДЮКА**.

Бажаємо Вам, щоб надії збувалися, Щоб друзі хороші в житті зустріались, Щоб стіл був багатий і затишно в хаті, Хай дні Ваші будуть веселі, як свято.

3 повагою — колектив Тернопільського районного територіального медичного об'єднання.

Вітаємо з днем народження завідувачу ФАПом с. Романівка **Уляну Яківну ЦАДИЛО**, завідувачу ФАПом с. Гаї Шевченківські **Наталію Павлівну ПРОЦИК**, медичну сестру загальної практики сімейної медицини Великоберезовицької АЗПСМ **Наталію Іванівну БЕЛЗЕЦЬКУ**, молодшу медичну сестру Баворівської дільничної лікарні **Надію Іванівну БУЧКОВСЬКУ**.

Хай щастя і радість Вам ллються рікою, Щоб Ви не стрічалися ніколи з журбою. Хай пісня давніма виграє на вустах, Хай смутку ніколи не буде в очах!

3 повагою — колектив ТРТМО.

Вітаємо з днем народження лікарів загальної практики-сімейної медицини ТРТМО **Оресту Миколайівну КОРОЛЮК, Віру Адамівну ЖУК, Володимира Євгеновича МАЦЕЛЮХА**, лікарів ультразвукової діагностики **Ярослава Володимировича БЕРЕСЬКОГО, Олега Володимировича ТХОРИКА**, лікаря ШМД **Галину Степанівну ЗАКІТНЮК**.

Здоров'я, щастя зичим не на рік, На все життя бажаєм щиро, Щоб радісним і довгим був Ваш вік З добром, любов'ю, спокоєм і миром.

3 повагою — колектив ТРТМО.

Колектив територіального центру соціального обслуговування (надання соціальних послуг) Тернопільського району щиро вітає з днем народження соціального працівника **Марію Михайлівну БИРДУ**, інструктора з трудової адаптації **Юлію Володимирівну ГУК**.

Хай Бог пошле Вам літа щасливі І рівну стрічку сонячних доріг. Нехай удача на життєвій ниві, Неначе килим, стелиться до ніг.



Під час Хресної дороги у Тернополі вісімдесятикілограмовий хрест несуть представники засобів масової інформації Тернопільщини.

Хресна дорога

Продовження.
Початок на 1 стор.

Коли вчений Романет Буффін відвідав Єрусалим у 1515 році, щоб дізнатися про кількість стацій, то зустрівся з їх різними цифрами та невідповідністю традицій, які на той час існували в Єрусалимі. Зокрема, він згадує про тридцять одну, дев'ятнадцять, двадцять п'ять і тридцять сім стацій. А в книзі Адрікоміуса “Jerusalem sicut Christi tempore floruit”, виданій у 1584, згадується дванадцять стацій, які співвідносяться з половиною доби.

Базувати всі стації на епізодах зі Святого Писання вперше запропонував Папа Іван Павло II. Цей підхід відомий як Біблійна Хресна дорога. Вперше така Хресна дорога була відслужена в Колізеї у 1991 році. Сьогодні багато богословів обстоюють введення 15-ої стації, яка розважає над таїнством Воскресіння Христа.

Розпочинаючи Хресну дорогу у Тернополі, архієпископ і митропо-

лит Тернопільсько-Зборівський владика Василій Семенюк закликав вірних уважно слухати духовні розважання та щиро молитися. “Бажаю, щоб під час цієї Хресної дороги кожен подумав про свої гріхи та повернувся додому іншою людиною, людиною Божою”, — сказав Василій Семенюк.

За словами організаторів, участь у Хресній дорозі в Тернополі взяли більш як 100 священиків та майже 15 тисяч вірян. Традиційно Хресна хода почалася від Кафедрального Собору Непорочного Зачаття Пресвятої Богородиці і пройшла вулицями Руською, Грушевського та Листопадовою. Упродовж кожної стації священики читали уривки з Євангелія про страждання Ісуса Христа. Відтак зачитувалися духовні роздуми відповідно до тематики євангельського уривку. У духовних науках організатори серед іншого згадали проблеми розлучень, занепаду християнських цінностей у родині, пошани людської гідності. Не оминули

увагою питання єдності Церкви та акцентували на проблемах неблагополучних сімей. Кожну святу проповідь підсилювали молитви “Отче наш” та “Богородице Діво, радуйся”, які виголошували всі учасники ходу.

— Хресна дорога — це богослужіння, яке спонукає до глибоких роздумів вірян над стражданнями Ісуса Христа, — зазначив учасник Хресного ходу в Тернополі, місцевий житель Михайло Галяк. — Оскільки не кожен може відвідати місця пастирських терпінь, Церква закликає християн молитися 14 стацій.

Цьогорічну Хресну дорогу присвятили Року віри, офіційно проголошеному в Українській греко-католицькій церкві під час Синоду Єпископів, який відбувся у вересні 2012 року в канадському місті Вінніпег. Після спільної молитви віряни Тернополя з Божим благословенням владики Василя Семеника покидали святий храм і несли його до своїх осель з надією на поміч і Боже спасіння.

• Діти — майбутнє України

Таланти серед нас

Недостатньо мати глибокий розум, головне — треба вміти його використовувати.

Альфонс Доде.

Надія ХОТЕНЧАН, методист психологічної служби Тернопільського районного методичного кабінету.

Обдарованість — природний дар, що нерозривно пов'язаний з усім життям особистості, тому виявляється на різних етапах її розвитку через свою співвіднесеність з умовами, в яких відбувається конкретна діяльність людини. Обдарованість виражає внутрішні задатки і можливості людини.

Якщо говорити про дитячу обдарованість, це, як правило, діти, які рано виявляють певні здібності та у своєму розвитку випереджають своїх ровесників. Так, російський композитор Микола Римський-Корсаков уже з дворічного віку добре розрізняв музичні мелодії. Моцарт у три роки грав на клавесині, а в чотири почав писати музику. Рано виявився малярський і поетичний хист і у Тараса Шевченка. Російський поет Олександр Пушкін писав вірші з дев'яти років, а Леся Українка у тринадцять надрукувала свої поезії.

Уже в ранньому віці обдарованим дітям властива підвищена пізнавальна активність, яка забезпечує мимовільне пізнання навколишнього світу. Вони є справжніми маленькими трудівниками, які відчують задоволення від праці. Проте, ця категорія дітей неоднороз-

рідна. Серед них є малюки з прискореним розумовим розвитком, з ранньою розумовою спеціалізацією та з деякими ознаками непересічних здібностей.

Обдаровані діти з прискореним розумовим розвитком (їх ще називають вундеркіндами) часто вже в два-три роки виявляють велику розумову активність. Вони рано навчаються читати і рахувати, ерудованіші за однолітків, у школі швидше засвоюють матеріал, а тому закінчують її раніше, ніж ровесники. Обдаровані діти з ранньою розумовою спеціалізацією мають підвищений інтерес до певної галузі знань. В основному помітний він у підлітковому віці. Обдаровані діти з деякими ознаками непересічних здібностей не виділяються серед ровесників високими успіхами у навчанні. Проте в них дуже добре розвинуті деякі пізнавальні процеси (пам'ять, увага, спостережливість), що є потенційними ознаками обдарованості і які згодом можуть розвинутися у спеціальні здібності.

Якщо говорити про суттєві ознаки обдарованих дітей, то до них належать: уважність і зібраність, постійна готовність до напруженої праці; переростання готовності до праці в нахил, любов до праці, потребу; швидкість розумових процесів, підвищення здатності до аналізу і узагальнення, висока продуктивність розумової праці. Специфіка обдарованості кож-

ної дитини полягає в спрямованості інтересів. Подальший розвиток здібностей такої дитини відбувається в конкретній діяльності.

Проте, дуже часто можна почути, що деякі діти є не тільки обдаровані, а й талановиті. Що ж криється під цим загальноновживаним, але таким незрозумілим поняттям? Талант — це поєднання високорозвинутих спеціальних здібностей, яке дає людині змогу створювати такі продукти діяльності, що виділяються своєю новизною, досконалістю і мають високу суспільну значущість. Тобто, по суті, талантом нерідко називають вищий прояв розвинутих здібностей. Проте, жодна окремо взята здібність не може бути талантом, навіть якщо вона яскраво виражена і має високий рівень розвитку. Як і здібності, талант є лише можливістю для набуття високої майстерності й великих успіхів у творчості, а творчі досягнення залежать від суспільно-історичних умов життя людей. А щоб досягти високої майстерності, необхідно багато працювати. Талант виявляється тільки в наполегливій творчій праці. Люди, які досягли високого рівня майстерності і всесвітнього визнання, були титанами праці. Так, англійський природодослідник Чарльз Дарвін понад 30 років збирав наукові матеріали для своєї книги “Походження видів”. Американський учений Томас Едісон, працюючи над створенням електричної лампочки,

Шановна редакціє “Подільського слова”! Зі сторінок улюбленої газети хочу висловити вдячність працівникам Тернопільського районного відділу внутрішніх справ за надану мені допомогу.

У січні ц. р. з мого подвір'я злодії вкрали 15 курей і дві індички. Коли я прийшла додому і виявила крадіжку, одразу звернулася до працівників міліції. Наступного дня зловмисників затримали. Мені повернули вартість курей. Я дуже вдячна міліціонерам, щиро зичу усім працівникам Тернопільського районного відділу внутрішніх справ здоров'я і наснаги у їхній нелегкій роботі.

З повагою — Надія ЛИС, пенсіонерка, с. Баворів Тернопільського району.

Керівникам управлінь, відділів райдержадміністрації, директорам підприємств, установ, фермерам, підприємцям, релігійним та громадським організаціям, сільським та селищним головам.

ЗВЕРНЕННЯ

Шановні добродії!

Наближаються Великодні свята. Поруч з нами проживають самотні, літні, хворі люди, які потребують уваги і допомоги. Доброта, увага, співчуття і милосердя до своїх односельчан повинні стати справою честі кожного. Звертаємось до всіх людей доброї волі, до колективів установ, організацій, підприємств, релігійних та громадських організацій не обминути жодної людини, внести свій вклад у благодійну справу. Шановні добродії! Підтримаймо наших земляків, допоможімо зустріти Великодні свята в радості і достатку. Проявіть милосердя, і Бог віддячить Вам сторицею.

Для надходження благодійних внесків відкрито спеціальний рахунок в ГУДКСУ у Тернопільському районі: р/р 35422001001651, код 25345349, МФО 838012, отримувач — територіальний центр соціального обслуговування (надання соціальних послуг), благодійні пожертвування.

Голова Тернопільської районної ради В.С. ДІДУХ. Голова Тернопільської районної державної адміністрації В. В. ЩЕПАНОВСЬКИЙ.

• Ціни і тарифи

Дорожчає телефонний зв'язок

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.

Граничні тарифи на деякі послуги місцевого телефонного зв'язку переглянула Нацкомісія, що здійснює державне регулювання у сфері зв'язку та інформатизації — НКРЗІ. Абонентська плата за користування стаціонарним телефоном з 1 травня виросте на 7 відсотків для жителів міст і на 10 відсотків — для сільських жителів. А з 1 листопада вона підскочить ще на 15 відсотків для

сільських жителів. “При нині діючих граничних тарифах послуги місцевого телефонного зв'язку, насамперед, сільського, є збитковими для операторів телекомунікацій. Тарифи на сільський телефонний зв'язок становлять лише близько 40 відсотків собівартості обслуговування”, — заявили в НКРЗІ. Останнього разу плата за користування стаціонарним телефоном підвищувалася на 10% не так давно — в листопаді 2012-го.

Знайомтесь: Ваш дільничний інспектор ІВАЦУК Віктор Володимирович

Дільничний інспектор міліції сектору дільничних інспекторів міліції Тернопільського РВ УМВС, лейтенант міліції, обслуговує адміністративну дільницю, в яку входять населені пункти – с. Гаї Шевченківські, с. Шляхтинці.

Контактні телефони: 43-61-17, (097) 856-19-80.

Прийом громадян здійснює: перший, третій вівторок місяця — приміщення Гаї-Шевченківської сільської ради (з 9.00 по 11.00); другий, четвертий місяця — приміщення Гаї-Шевченківської сільської ради (з 18.00 по 21.00); перший, третій четвер місяця — приміщення Шляхтинської сільської ради (з 18.00 по 21.00); другий, четвертий вівторок місяця — приміщення Шляхтинської сільської ради (з 9.00 по 11.00).



Як правило, таких людей надзвичайно мало, їх називають геніями. Оскільки геніальність — це поєднання талантів, реалізуючи які, особистість залишає неабиякий слід в історії людства.

Геніальність — це найвищий ступінь розвитку здібностей, що виявляється у творчій діяльності, результати якої мають історичне значення.

Талановиті люди відрізняються від геніальних величчю і суспільною значущістю проблем, які вони вирішують. Геній — дуже рідкісне явище. Виражаючи потреби суспільства, він творить самостійно й оригінально, шукаючи відповіді на такі питання, яких інші люди часто й не помічають. Своєю діяльністю геній сприяє прогресивному розвитку всього суспільства.

Таку роль у вітчизняній науці і культурі відіграла творчість М. Ломоносова, О. Пушкіна, Т. Шевченка, Д. Менделєєва, І. Павлова та ін. Геніям властива надзвичайна творча активність, бережливе ставлення до культурних надбавь минулого і водночас — рішуче подолання застарілих поглядів і традицій. Вони усвідомлюють швидше за інших людей найактуальніші проблеми свого часу і силою свого розуму знаходять нові шляхи їх вирішення.

Одним із найважливіших завдань педагогів на різних етапах розвитку суспільства — бачити обдарованість і талановитість юних громадян, розвивати їх обдарування, сприяти їх росту і застосуванню здібностей. Від цього, власне, залежить суспільний поступ. Про це наголошено в нових соціальних ініціативах Президента України Віктора Януковича.

• *Афіша*

Всесвітній день здоров'я

З нагоди відзначення Всесвітнього дня здоров'я Тернопільський обласний центр фізичного здоров'я населення "Спорт для всіх" запрошує усіх любителів фізичної культури і спорту взяти участь у змаганнях з вуличного баскетболу (14-18 років, 19 і старші), флорболу, дворового

футболу на майданчику ЮКА (склад команди 2 особи), катання на роликових ковзанах, у конкурсі малюнку на асфальті на спортивну тематику (діти віком до 15 років). Лікарі комунальної установи Тернопільської обласної ради "Центр здоров'я" безкоштовно виміряють артеріальний тиск, ва-

гу та нададуть консультацію щодо формування здорового способу життя всім бажаючим.

Змагання та конкурси відбудуться 21 квітня 2013 року о 14 годині на Театральному майдані м. Тернополя. Бажаємо усім учасникам міцного здоров'я та успіхів!

• *Діти — майбутнє України*

Технічний дизайн: творчий аспект

Тарас ШУЛИК, керівник гуртків, методист Великоглибочецького будинку технічної творчості школяра.

2013 рік Президентом України оголошений роком дитячої творчості. Для всіх, хто працює в системі позашкільної освіти, це звучить обнадійливо. Сподіваємось на те, що чиновники нарешті змінять залишковий підхід до фінансування позашкільних навчальних закладів на необхідний для плідної роботи результат, побачать і зрозуміють важливість розвитку творчих здібностей дітей.

Уже десять років на базі Товстолюзької ЗОШ І-ІІІ ступенів працюють гуртки Великоглибочецького будинку технічної творчості школяра за напрямком "комп'ютерний дизайн", "обчислювальна техніка і програмування". Нині можна підбити підсумки, проаналізувати роботу, тішитися результатами. Подолавши труднощі і проблеми, діти результативно працювали. У сучасних умовах дати можливість дітям реалізувати свій творчий потенціал непросто. Сприятли здобуттю певного рівня знань та вмінь учнів, вселити віру в свої сили — головне завдання наставника.

Робота гуртків починалася в час, коли проводилася комп'ютеризація школи. Велике зацікавлення дітей комп'ютером спонукало їх до освоєння комп'ютерних технологій. Почалося з проектування зрозумілих для

учнів об'єктів — житлових будинків та інтер'єрів, розробки проектів із програмування. Старт був успішним. Перемоги в обласних конкурсах 2004-2006 рр. здобули Тарас Корендій та Денис Гуля, Андрій і Тарас Якимиви. Перші успіхи привели до гуртків багато талановитих дітей. Перемогу в обласних та республіканських конкурсах у 2007-2008 роках святкували Степан Ференц і Марія Гнопок, Вікторія Мойшевич і Віктор Гудима. Вже у наступні роки маємо цілу плеяду переможців та призерів обласних та всеукраїнських конкурсів: Володимир та Олена Депутат, Михайло, Олег та Олена Потребки, Надія Собчук, Вікторія Політовська, Христинна Попко, Олександр Кедя, Оля Чернякіна, Соломія Янківська, Марія Дашкель, Наталя Дацик.

Цього року працюємо над завершенням проекту з архітектурного дизайну "Трипільське коло". Проект об'єднує низку дизайнерських проектів учнів, розроблених останніми роками: проект дитячого садка "Писанка" Олени Депутат, Наталі Дацик та Олени Потребко; проект культурно-мистецького центру "Вертеба" Володимира Депутата та Олега Потребка; проект школи Вікторії Політовської; проект забудови центру села Надії Собчук; проект церкви Христини Попко. Узагальнення цих проектів у єдиний є завданням в 2013 році учениці 9 класу Олени Депутат.

Зростання зацікавлення вихованців Товстолюзької школи до дизайнерської діяльності спонукало розширити коло діяльності, шу-

кати інші напрямки. Тому сьогодні учні працюють над проектами з дизайну інтер'єру, ландшафту, дизайну меблів, технічного дизайну. У процесі навчання впродовж кількох років учні мають можливість розробляти різні проекти, розширюючи свої знання та вміння у галузях дизайнерської професії.

Особливе місце посідає технічний дизайн. Цей напрямок існує вже три роки, особливо цікавий для юнаків. Кораблі і ракети, військова техніка, і фантастичні ідеї — ось проекти, над якими ми працюємо. Результати свідчать самі за себе. Проекти "Космічний крейсер" і "Космічний винищувач" Володимира Депутата та Олександра Кеді, проект "Космічної станції Січ 1М" Михайла Потребка — переможці та призери Всеукраїнського конкурсу "Наш пошук і творчість тобі, Україно" у 2010-2011 роках. Перемоги — великий стимул для інших учнів, який породжує прагнення до успіху, самовідданої праці.

Розробка проектів — тривалий процес, який вимагає дисципліни, розвиває уяву, шліфує вміння. Не кожен, хто приходить у гурток, проходить шлях до кінця. А хто залишається — стає переможцем. Шлях до успіху — непростий. Завжди з цікавістю і прагненням чомусь навчитися на гурток приходять третьокласники. Закінчують школу юнаки і дівчата з достойним багажем знань та умінь. З вдячністю за здобутий досвід згадують Товстолюзьку школу студенти та професіонали.

• *Служба 101*

Вибухонебезпечні предмети: ваші дії

Юрій ТКАЧИК, начальник служби цивільного захисту в Тернопільському районі ТУ МНС.

Щороку на території України виявляють десятки тисяч вибухонебезпечних предметів, що залишились з часів минулих війн, збройних конфліктів та діяльності колишніх військових полігонів і частин. Боєприпаси, що не розірвались, знаходять у різних місцевостях у всіх регіонах країни — у лісах, на берегах річок, озер та ставків, приморських пляжах, на будівельних майданчиках, під час сільськогосподарських робіт тощо.

Десятки людей щороку отримують поранення і каліцтва, гинуть через незнання правил безпеки при знаходженні вибухонебезпечних предметів, так і внаслідок необережності, при намаганнях власноруч розібрати чи знешкодити боєприпаси, здати їх на металобрухт.

У 2012 році на території Терно-

пільської області зареєстровано 122 випадки, виявлено 1215 вибухонебезпечних предметів часів минулих війн. Всі вони були знешкоджені фахівцями піротехнічної групи ДСНС Тернопільської області.

З початку 2013 року зареєстровано 6 випадків знаходження таких предметів, виявлено 15 боєприпасів. 2 січня 2013 р. у с. Пишківці Буцацького району виявлено авіабомбу ФАБ-100 часів Другої світової війни. 4 березня ц.р. у лісі біля с. Долина Теребовлянського району виявлено артилерійський снаряд калібру 76 мм часів Другої світової війни. 4 березня ц.р. до служби цивільного захисту Шумського району надійшли повідомлення про факти виявлення вибухонебезпечних предметів на території сільськогосподарських угідь Радосівської та Онишківцевої сільських рад. У селі Радосівка виявлено 4 артилерійські снаряди калібру 76 мм часів Другої світової війни, та в селі Онишківці — артснаряд калібру 76 мм часів Другої світової війни. 8 квітня ц.р. у селі Сороцьке

Теребовлянського району на відкритій території одного із домогосподарств виявлені дві ручні гранати часів Другої світової війни. Безпечно поводитись із вибуховими речовинами та знешкодити вибухонебезпечний об'єкт можуть лише спеціально підготовлені рятувальники піротехніки Державної служби України з надзвичайних ситуацій. Цих спеціалістів необхідно викликати за номером телефону 101 при знаходженні предмета, схожого на боєприпас, або його рештків. Після детального обстеження фахівцями прилеглої до місця знахідки території, боєприпаси вилучають та знешкоджують.

Місце, де виявлено небезпечну знахідку, треба огородити, організувати його охорону, щоб ніхто не зміг випадково на неї натрапити. Слід припинити будь-які сільськогосподарські чи інші роботи на цій ділянці. Про підозрілий предмет необхідно терміново повідомити підрозділ ДСНС, зателефонувавши за номером 101. У нагоді також можуть стати й представники органів місцевого самоврядування, які мають відповідні інструкції з цивільного захисту населення в умовах виникнення надзвичайних ситуацій.

20 квітня 2012 року в ПС "Текстильник" за адресою: м. Тернопіль, вул. Текстильна, 18, відбудеться обласний фестиваль "Мама, тато, я — спортивна сім'я". До участі у фестивалі запрошуються команди складом: мама, тато та дитина (2003-2005 р. н.). Початок змагань об 11 годині.

• *Новації*

Підвищено мінімальні ціни на цукор

Кабмін ухвалив постанову "Про держрегулювання виробництва цукру й цукрового буряка в період з 1 вересня 2013 до 1 вересня 2014 року". Як йдеться в повідомленні міністерства, мінімальна ціна однієї тонни цукрового буряка становитиме 338 грн., а мінімальна оптово-реалізаційна ціна цукру — 4,677 тис. грн. за тону без ПДВ.

У відомстві повідомили, що, виходячи з науково обгрунтованої норми споживання цукру на душу населення, постанова передбачає квоти на поставки цукру на внутрішній ринок з 1 ве-

ресня 2013-го до 1 вересня 2014 р. в обсязі 1,826 млн. тонн.

Нагадаємо, що основна причина негативної динаміки — над виробництвом цукру в Україні, яке спостерігається другий рік поспіль: при обсязі внутрішнього споживання цього продукту на рівні 1,8-1,9 млн. тонн на рік у 2011 р. у країні було вироблено 2,3 млн., а в 2012 р. — 2,1 млн. тонн. Такий профіцит цукру в країні спровокував обвал цін. Якщо влітку 2011-го вони сягали 9 тис. грн. за тону, то протягом останніх двох років коливаються в межах 4,5-5,5 тис. за тону.

• *Семінари*

Тернопільські податківці зустрілися з аграріями області

Відділ взаємодії із ЗМІ та громадськістю ДПС у Тернопільській області.

Про особливості застосування норм податкового законодавства йшлося на семінарі-наradі із сільськогосподарськими товаровиробниками, що днями відбулася в обласній податковій службі.

Проведення заходу не випадкове, адже Тернопільщина асоціюється в Україні з аграрним краєм, а сільськогосподарська галузь за останні роки демонструє позитивну динаміку розвитку. Обсяг реалізації сільськогосподарської продукції лише у 2012 році, порівняно з 2011 р., зріс із 4 млрд. грн. до 4,4 млрд. грн.

"Держава усвідомлює той факт, що сільськогосподарська галузь є досить вразлива, — зазначив перший заступник голови ДПС у Тернопільській області Олександр Конончук, — а тому державна підтримка в частині пільгового режиму оподаткування з ПДВ та фіксованого сільськогосподарського податку є досить актуальною".

На сьогодні в Тернопільській області спеціальним режимом оподаткування з ПДВ користуються 393 сільгоспвиробники. Це майже 18% загального числа платників податку на додану вартість. Завдяки застосуванню цього режиму представники галузі отримали пільги та залишили в своєму розпорядженні і використали за два останні роки 792 млн. грн. ПДВ. Крім цього, суми ПДВ, спрямовані на виплату дотацій сільськогосподарським товаровиробникам переробними підприємствами молока та м'яса, склали за минулий рік 41,1 млн. грн.

У Тернопільській області також налічується 757 підприємств, які

перебувають на фіксованому сільськогосподарському податку. Цей спеціальний податковий режим дозволяє вести просту звітність, а також не платити податок на прибутки та інші податки.

"Водночас отримуючи таку державну підтримку, представники галузі мають розуміти: якщо держава надає пільги, то чекає віддачі у вигляді реальних інвестицій в розвиток інфраструктури та оновлення обладнання, збереження потенціалу земельних ресурсів, — звернувся до присутніх Олександр Конончук. — Тому надані державою податкові пільги повинні виконувати свою головну функцію: стимулювати розвиток галузі, а не використовуватися як засіб мінімізації податкових зобов'язань".

Податківці нагадали учасникам заходу про особливості нарахування та сплати ПДВ та податку на прибуток сільськогосподарськими товаровиробниками, а також порядок нарахування та сплати податку на доходи фізичних осіб від операцій з оренди земельних часток (паїв). Адже серед найбільш проблемних питань, які виникають при перевірках платників, що застосовують пільговий режим оподаткування, є вирощування продукції на незареєстрованих землях сільськогосподарськими підприємствами, які перебувають на спецрежимі оподаткування з ПДВ; здійснення діяльності без наявності відповідного виду у спеціальності платника ПДВ (виробництво цукру, переробка зерна на борошно тощо); виплата паїв в розрахунок на гектар, а не на пай; повнота реєстрації найманих осіб.

На завершення зустрічі присутні обговорили проблемні питання податкового законодавства та внесли пропозиції щодо подальшого стимулювання аграрного бізнесу.

Третя річниця світлої пам'яті Ангеліни Ігорівни КОВАЛИК

Минуло три роки, як немає з нами рідної, дорогої серцю донечки, люблячої сестрички, внучки Ангеліни Ігорівни Ковалик, яка пішла із життя на 29 році — 20 квітня 2010 року. Алінка була душевно щедрою, доброю, чуйною, милою, чарівною, скромною, життєрадісною дівчиною. Вона прожила яскраве, але, на жаль, таке коротке життя. Раділа кожному моменту життя, знаходила позитив скрізь, де це можливо.

Втрата Ангелінки — нестерпний біль для усіх нас, хто її так любив, піклувався про неї і сподівався на її одужання. Її смерть — найважча втрата у нашій родині.

Прости, Аліно... Нас усіх прости. Не вберегли, не втримали, відпустили, Дозволили останній шлях пройти До озера, до смерті, до могили. Твоя душа, що прагнула висот, Над спокоєм та вічністю витає. Прости нас, рідна. Ти за все прости... Сумуєм за тобою... Пам'ятаєм...
Світла пам'ять про Алінку завжди житиме у наших серцях.
Сумуючі рідні.

Тернопільська районна державна адміністрація оголошує конкурс на заміщення вакантної посади завідувача сектору внутрішньої політики апарату Тернопільської районної державної адміністрації на період відпустки у зв'язку з вагітністю та пологами основного працівника.

Особи, які бажають взяти участь у конкурсі, подають такі документи: заяву про участь у конкурсі; особову картку (форма П-2 ДС) з відповідними додатками; дві фотокартки розміром 4х6 см; копію паспорта громадянина України; копію ідентифікаційного номеру; копію документа про освіту; декларацію про майно, доходи, витрати і зобов'язання фінансового характеру за 2012 рік; попередження про спеціальні обмеження щодо прийняття на державну службу; згоду на збір та обробку персональних даних; медичну довідку про стан здоров'я (форма № 133/0).

Вимоги до учасників конкурсу: володіння державною мовою, повна вища освіта, володіння ПК.

Документи приймаються впродовж місяця з дня опублікування оголошення.

Довідки за телефоном 43-60-50.

ПОНЕДІЛОК, 22 КВІТНЯ			
УТ-1			
06.00 “Доброго ранку, Україно!” 06.05 Х/ф “Управа”. 06.30 Підсумки. 07.00, 08.00 Новини. 07.30 Гість студії. 07.45 Кіножурнал “Хочу все знати”. 08.15 Д/ф “В. Глаголева. Всупереч долі”. 09.05 Підсумки тижня. 09.45 Без цензури. 10.10 Т/с “Маруся. Випробування”. 12.25, 15.00, 18.20 Новини. 12.35, 20.55 Офіційна хроніка. 12.55, 19.10, 21.25 Діловий світ. 13.05 Право на захист. 13.25 Темний силует. 13.35, 19.45 “Про життя” з А. Пальчевським. 14.40 Вікно до Америки. 15.10 Діловий світ. Агросектор. 15.30 Життя на рівних. 15.50 Т/с “Угро”. 18.45 Світ спорту. 18.55 Agro-News. 19.30 Останнє попередження. 21.00 Підсумки дня. 21.35 “Віра. Надія. Любов”. 22.30 Книга.ua. 22.55 Трійка, Кено, Секунда удачі. 23.00, 01.00 Підсумки. 23.25 Кіно в деталях. 00.25 Підсумки. Бізнес. 00.40 Від першої особи.			
Канал “1+1”			
06.00, 07.00, 08.00, 09.00 “ТСН”. 06.45, 07.10, 07.30, 08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”. 07.25 М/ф “Бернард”. 10.00 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”. 11.40 Х/ф “Хімія почуттів”. 13.40 “Не бреші мені 4”. 14.40 “Сімейні мелодрами 3”. 15.40 “Секретні матеріали шоу-бізнесу”. “Я сам”. 16.45 “ТСН. Особливе”. 17.10 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”. 19.30 “ТСН”. 20.15 Т/с “Королева бандитів”. 21.15 Т/с “Королева бандитів”. 22.20 “Гроші”. 23.30 “ТСН”. 23.50 “ТСН. Особливе”. 00.15 “Секретні матеріали			
шоу-бізнесу”. “Я сам”. 01.15 “Гроші”.			
Інтер			
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Новини. 07.10, 07.35, 08.10, 08.35 “Ранок з Інтером”. 09.10 Т/с “Генеральська невістка”. 12.00 Новини. 12.30 Т/с “Генеральська невістка”. 13.30 “Судові справи”. 14.25 “Сімейний суд”. 15.25 “Чекай на мене”. 18.00 Новини. 18.10 Т/с “Жіночий лікар”. 20.00 “Подорожниця”. 20.30 Т/с “Хуторянин”. 23.25 Т/с “Голубка”.			
ICTV			
05.45 Світанок. 06.55 Т/с “Таксі”. 07.15 Т/с “Леся+Рома”. 07.50 Факти тижня. 08.45 Факти. Ранок. 09.15 Т/с “Мисливці за караванами”. 12.45 Факти. День. 13.00 Т/с “Мисливці за караванами”. 13.15 Т/с “Морські дияволи”. 14.15 Х/ф “Протистояння”. 15.50 Х/ф “Механік”. 17.35 Т/с “Убивча сила”. 18.45 Факти. Вечір. 19.20 Надзвичайні новини. 20.05 Т/с “Морські дияволи”. 21.50 Т/с “Прокурорська перевірка”. 23.00 Свобода слова. 00.50 Х/ф “В ім'я правосуддя”. (2).			
СТБ			
05.55 “Чужі помилки. Репортаж з петлею на шиї”. 06.40 “Усе буде добре!” 08.40 “Неймовірна правда про зірок”. 10.00 “Зоряне життя. Зоряні будинки”. 11.05 “Зоряне життя. Секс-имволи зі зморшками”. 12.10 “Один за всіх”. 14.05 “Зважені і щасливі”. 16.00 “Усе буде добре!”			
18.00 “Вікна-новини”. 18.20 “Неймовірна правда про зірок”. 20.00 “Слідство ведуть екстрасенси”. 21.00 Т/с “Наречений”. 22.00 “Вікна-новини”. 22.25 “Детектор брехні 3”. 00.05 “Битва екстрасенсів”. 01.00 Т/с “Доктор Хаус”.			
Новий канал			
06.00 Очевидець. Найбільш шокуюче. 06.45 Підйом. 09.00 Х/ф “Гаррі Поттер і Дари смерті: Частина 2”. 11.25 Т/с “Вороніни”. 13.45 М/с “Качині історії”. 15.00 Т/с “Друзі”. 16.00 Т/с “Кадетство”. 17.00 Т/с “Щасливі разом”. 18.00 Т/с “Вороніни”. 19.00 Репортер. 19.15 Піраньї. 20.00 Т/с “Вороніни”. 21.00 Ревізор 2. 22.50 Т/с “Світлофор”. 00.00 Репортер. 00.20 Т/с “Таємне коло”. (2).			
ТРК «Україна»			
06.10 Т/с “Дорожній патруль-6”. 07.00, 17.00, 19.00 Події. 07.20 Ранок з Україною. 09.20, 14.00, 17.20, 21.50 Т/с “Слід”. 10.00 Т/с “Квиток на двох”. 15.35 Щиросердне зізнання. 16.00 Критична точка. 18.00 Т/с “Нерівний шлюб”. 19.20 “Говорить Україна”. 20.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 23.15 Х/ф “Смертельні перегони-2”. (3).			
K1			
07.00 М/ф. 08.10 Х/ф “Квартет на двох”. 10.00 Х/ф “Моє велике грецьке літо”. 11.50 “Пороблено в Україні”. 13.45, 19.00 “Таємний кухар”. 14.40, 18.00 “Звана вечеря”.			
15.40 “КВН”. 20.00 “Лямур Тужур”. 21.00 “Розсміши коміка”. 21.50 Х/ф “Троє в каное”. (2). 23.40 Х/ф “Нові мурахи в штанях”. (3).			
НТН			
06.20 Х/ф “Нелегал”. 08.10 “Агенти впливу”. 09.00 “Православні святі”. 10.45 Т/с “Краповий берет”. 14.30 Т/с “Даїшники”. 18.30 “Лохотрон”. 19.00, 23.30 “Свідок”. 19.30 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів-10”. 21.30 Т/с “Криміналісти: мислити як злочинець”. (2). 22.30 Т/с “CSI: Маямі-9”. (2). 00.00 Х/ф “Заміна-3: переможець отримує все”. (2).			
ТЕТ			
06.00 “Єралаш”. 06.30 Телепузики. 07.00 Байдиківка. 07.30, 8.25 М/с “Даша-дослідниця”. 07.55 Мультик з Лунтіком. 09.00 Т/с “Ранетки”. 10.00 Т/с “Всі жінки — відьми”. 11.00 Т/с “Та, що говорить з привидами”. 12.00 Т/с “Помста”. 13.00 Лялечка. 14.00, 20.10 Т/с “Любить не любить”. 15.00 Одна за всіх. 16.00 Т/с “Студенти”. 17.10 Досвідос. 18.10 Дайош молодьож! 19.10 БарДак-3. 19.35 Богиня шопінгу-10. 21.00 Віталька-3. 22.20 УТЕта в Інтернеті. 23.00 Дурнев+1. 23.25 МосГорСмех. 00.00 Т/с “Притулок”. (2).			
Перший канал (Україна)			
04.00, 8.00, 11.00, 14.00 Новини. 04.05 Телеканал “Доброго ранку!” 08.15 “Контрольна закупівля”. 08.50 “Жити здорово!”			
09.55 “Модний вирок”. 11.15 “Час обідати!” 11.55 “Доброго здоров'ячка!” з Г. Малаховим. 13.00 Інші новини. 13.20 “Зрозуміти. Пробачити”. 14.20 Т/с “Торговий центр”. 15.10 “Поки ще не пізно”. 16.00 “Я подаю на розлучення”. 17.00 Вечірні новини. 17.40 “Давай одружимося!” 18.55 “Хай говорять”. 20.00 “Час”. 20.30 Т/с “Легенди про Круга”. 22.30 “Вечірній Ургант”. 23.00 “Свобода і справедливість” з А. Макаровим.			
ІНТБ			
07.00, 7.45, 8.45, 16.00 Мультисалон. 07.15, 8.15 Новини, новини з павутини, хронограф. 09.00 Кава з «вершками». 09.30, 12.00, 13.30, 15.30, 19.20, 20.20, 21.20, 22.30 Український хіт. 10.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебїржа. 10.30 Арт-Терія. 11.00 Спільна правда. 13.00, 15.00, 17.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебїржа. 14.00, 18.00 Життя-буття. 14.30 Чому? Що? Де? 17.30 Українські традиції. 18.00 Життя-буття. 18.30, 20.30, 22.00, 23.30 Новини, новини з павутини, хронограф, телебїржа. 19.00 Замки і фортеці України. 19.30 Феєрія мандрів. 20.00 Срібний струмок. 21.00 Таємниці сходу. 21.30 Вдома. 00.00 До півночі далеко.			
Enter-фільм			
06.55 Х/ф “Казка про втрачений час”. 08.20 Х/ф “Казка мандрів”. 10.10, 18.10 Т/с “Я лечу”. 12.00, 20.00 Т/с “Російська імперія. Початок”. 14.10 Х/ф “Журналіст”. 22.00 Х/ф “Комісар”. 00.00 Х/ф “За владу Рад”.			

ВІВТОРОК, 23 КВІТНЯ

УТ-1

06.00 “Доброго ранку, Україно!”
06.05 Х/ф “Управа”.
06.30 Підсумки.
07.00, 08.00 Новини.
07.30 Гість студії.
07.45 Кіножурнал “Хочу все знати”.
08.15 Д/ф “Його величність Юрій Соломін”.
09.00, 21.00 Підсумки дня.
09.25 Шеф-кухар країни.
10.15 Т/с “Маруся. Випробування”.
12.35, 15.00, 18.20 Новини.
13.00, 18.45, 21.10 Діловий світ.
13.05 Останнє попередження.
13.20 Українська пісня.
14.00, 19.45 “Про життя” з А. Пальчевським.
15.15 Euronews.
15.35 Діловий світ. Агросектор.
15.50 Т/с “Угро”.
19.05 Про головне.
19.30 Сільрада.
20.55 Офіційна хроніка.
21.15 “Адреналін”.
22.55 Трійка, Кено, Максима.
23.00, 01.00 Підсумки.
23.25 Х/ф “Карусель”.
00.25 Підсумки. Бізнес.
00.40 Від першої особи.

Канал “1+1”

06.00, 07.00, 08.00, 09.00 “ТСН”.
06.45, 07.10, 07.30, 08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”.
07.25 М/ф “Бернард”.
10.00 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”.
11.40 Т/с “Королева бандитів”.
13.40 “Не бреші мені 4”.
14.45 “Сімейні мелодрами 3”.
15.45 “Секретні матеріали шоу-бізнесу”. “Міфи та правда ТАТУ”.
16.45 “ТСН. Особливе”.
17.10 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”.
19.30 “ТСН”.
20.15 Т/с “Королева бандитів”.
23.25 “ТСН”.
23.45 “ТСН. Особливе”.
00.10 “Секретні матеріали шоу-бізнесу”. “Міфи та правда ТАТУ”.
01.15 Х/ф “Клуб “Венера”. (2).

Інтер

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Новини.

07.10, 07.35, 08.10, 08.35 “Ранок з Інтером”.
09.10 Т/с “Повернення Мухтара”.
11.05 Д/с “Слідство вели...”.
12.00 Новини.
12.20 Д/с “Слідство вели...”.
13.15 “Судові справи”.
15.05 “Сімейний суд”.
16.05 Т/с “Анна”.
18.00 Новини.
18.10 Т/с “Жіночий лікар”.
20.00 “Подорожниця”.
20.30 Т/с “Хуторянин”.
23.25 Т/с “Голубка”.

ICTV

05.45 Світанок.
06.50 Т/с “Таксі”.
07.10 Т/с “Леся+Рома”.
07.50 Провокатор.
08.45 Факти. Ранок.
09.15 Надзвичайні новини.
10.10 Т/с “Убивча сила”.
11.10 Т/с “Прокурорська перевірка”.
12.25 «Вулиці розбитих ліхтарів».
12.45 Факти. День.
13.00 «Вулиці розбитих ліхтарів».
13.40 Т/с “Прокурорська перевірка”.
14.45 Т/с “Морські дияволи”.
16.35 Т/с “Убивча сила”.
18.45 Факти. Вечір.
19.20 Надзвичайні новини.
20.05 Т/с “Морські дияволи”.
21.50 Т/с “Прокурорська перевірка”.
23.00 Х/ф “О.Р.У.Ж.И.Е”. (2).
00.45 Провокатор.

СТБ

06.05 “Чужі помилки. Репортаж з петлею на шиї”.
06.50 “Усе буде добре!”
08.45 “Неймовірна правда про зірок”.
10.10 “Зоряне життя. Я люблю тебе до сліз...”
11.05 “МастерШеф. Прихована правда”.
12.00 Х/ф “Право на надію”.
14.00 “Зважені і щасливі”.
16.00 “Усе буде добре!”
18.00 “Вікна-новини”.
18.20 “Неймовірна правда про зірок”.
20.00 “Слідство ведуть екстрасенси”.

21.00 Т/с “Наречений”.
22.00 “Вікна-новини”.
22.25 “Кохана, ми вбиваємо дітей”.
00.15 Т/с “Доктор Хаус”.
01.10 Х/ф “Найкраще літо нашого життя”.

Новий канал

06.00 Очевидець. Найбільш шокуюче.
06.45 Підйом.
09.00 Т/с “Щасливі разом”.
11.05 Т/с “Вороніни”.
13.30 М/с “Качині історії”.
14.45 Т/с “Друзі”.
15.45 Т/с “Кадетство”.
16.45 Т/с “Щасливі разом”.
17.50 Т/с “Вороніни”.
19.00 Репортер.
19.15 Піраньї.
20.00 Т/с “Вороніни”.
21.00 Т/с “Кухня 2”.
22.05 Т/с “Світлофор”.
00.15 Репортер.
00.35 Т/с “Таємне коло”. (2).

ТРК «Україна»

06.10 Т/с “Дорожній патруль-6”.
07.00, 17.00, 19.00 Події.
07.20 Ранок з Україною.
09.20, 12.45, 17.20, 21.50 Т/с “Слід”.
10.00 Т/с “Операція “Ляльковод”.
15.20 Щиросердне зізнання.
16.00 Критична точка.
18.00 Т/с “Нерівний шлюб”.
19.20 “Говорить Україна”.
20.00 Т/с “Операція “Ляльковод”.
23.25 Т/с “Куля-дура-4: агент і скарб нації”. (2).

K1

07.00 М/ф.
09.10, 21.50 “Три сестри”.
10.10, 23.50 Х/ф “Щоденники няні”.
12.10, 20.00 Т/с “Моя прекрасна няня”.
13.15, 17.00 “Дім на заздрість усім”.
14.10, 19.00 “Таємний кухар”.
15.10, 18.00 “Звана вечеря”.
16.10 “Орел і решка”.

21.00 “Розсміши коміка”.

НТН

06.40 Х/ф “За останньою межею”.
08.30 Ранковий “Свідок”.
09.00 “Кримінальні справи”.
10.00 “Лохотрон”.
10.30 Т/с “Висяки”.
12.35 Т/с “Судмедексперти”.
14.35, 19.30 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів-10”.
16.45, 19.00, 23.30 “Свідок”.
17.00 Т/с “Ера стрільця-2”.
21.30 Т/с “Криміналісти: мислити як злочинець”. (2).
22.30 Т/с “CSI: Маямі-9”. (2).
00.00 Х/ф “Вовк-чудовисько”. (3).

ТЕТ

06.00 “Єралаш”.
06.30 Телепузики.
07.00 Байдиківка.
07.30, 8.25 М/с “Даша-дослідниця”.
07.55 Мультик з Лунтіком.
09.00 Т/с “Ранетки”.
10.00 Т/с “Всі жінки — відьми”.
11.00 Т/с “Та, що говорить з привидами”.
12.00 Т/с “Помста”.
13.00 Лялечка.
14.00, 20.10 Т/с “Любить не любить”.
15.00 Одна за всіх.
16.00 Т/с “Студенти”.
17.10 Досвідос.
18.10 Дайош молодьож!
19.10 БарДак-3.
19.35 Богиня шопінгу-10.
21.00 Віталька-3.
22.20 УТЕта в Інтернеті.
23.00 Надто грубо для Ю-туб’а.
23.25 МосГорСмех.
00.00 Т/с “Притулок”. (2).

Перший канал (Україна)

04.00, 8.00, 11.00, 14.00 Новини.
04.05 Телеканал “Доброго ранку!”
08.15 “Контрольна закупівля”.
08.50 “Жити здорово!”
09.55 “Модний вирок”.
11.15 “Час обідати!”
11.55 “Доброго здоров'ячка!” з Г. Малаховим.

13.00 Інші новини.
13.20 “Зрозуміти. Пробачити”.
14.20 Т/с “Торговий центр”.
15.10 “Поки ще не пізно”.
16.00 “Я подаю на розлучення”.
17.00 Вечірні новини.
17.40 “Давай одружимося!”
18.55 “Хай говорять”.
20.00 “Час”.
20.30 Т/с “Легенди про Круга”.
22.30 “Вечірній Ургант”.
23.05 “Ліллекхаммер”.

ІНТБ

07.00, 7.45, 8.45 Мультисалон.
07.15, 8.15 Новини, новини з павутини, хронограф.
09.00 Вдома.
09.30, 11.00, 11.50, 12.20, 13.30, 15.30, 16.30, 20.00, 21.20, 22.50 Український хіт.
10.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебїржа.
10.30 Телевітамінки.
11.30 Бізнес за правилами.
12.00 Срібний струмок.
13.00, 15.00, 17.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебїржа.
16.00 Телевітамінки.
17.30 Життя-буття.
18.00 Українські традиції.
18.30, 20.30, 22.00, 23.30 Новини, новини з павутини, хронограф, телебїржа.
19.00 Кава з «вершками».
19.30 Духовні роздуми.
21.00 Бізнес за правилами.
21.30 Арт-терія.
22.30 Таємниці сходу.
23.00 Замки і фортеці України.
00.00 Подих 80-тих.

Enter-фільм

07.50 Х/ф “Веселі історії”.
09.25 Х/ф “Раз, два горе не біда!”
11.00, 18.10 Т/с “Я лечу”.
12.50, 20.00 Т/с “Російська імперія. Початок”.
15.00 Х/ф “Живе такий хлопець”.
16.45 Х/ф “Дочки-матері”.
21.00 Т/с “Секретна служба Його Величності”.
22.00 Х/ф “Зося”.
23.15 Х/ф “Життя і смерть Фердинанда Люса”.

СЕРЕДА, 24 КВІТНЯ			
УТ-1			
06.00 “Доброго ранку, Україно!” 06.05 Х/ф “Управа”. 06.30 Підсумки. 07.00, 08.00 Новини. 07.30 Гість студії. 07.45 Кіножурнал “Хочу все знати”. 08.15 Д/ф “О. Аросєва. Інше життя пані Моніки”. 09.05, 21.00 Підсумки дня. 09.15, 20.55 Офіційна хроніка. 09.20 Служба розшуку дітей. 09.30 Уряд на зв'язку з громадянами. 10.20 Т/с “Маруся. Випробування”. 12.35, 15.00, 18.20 Новини. 13.00, 18.40, 21.20 Діловий світ. 13.15 Крок до зірок. 14.00, 19.45 “Про життя” з А. Пальчевським. 15.15 Euronews. 15.35 Діловий світ. Агросектор. 15.50 Т/с “Угро”. 18.55 Театральні сезони. 20.50 Мегалот. 21.30 “Надвечір'я”. 22.25 Світло. 22.50 Суперлото, Трійка, Кено. 23.00, 01.00 Підсумки. 23.25 Х/ф “Карусель”. 00.25 Підсумки. Бізнес. 00.40 Від першої особи.	09.00 Новини. 07.10, 07.35, 08.10, 08.35 “Ранок з Інтером”. 09.10 Т/с “Повернення Мухтара”. 11.05 Д/с “Слідство вели...”. 12.00 Новини. 12.20 Д/с “Слідство вели...”. 13.15 “Судові справи”. 15.05 “Сімейний суд”. 16.05 Т/с “Анна”. 18.00 Новини. 18.10 Т/с “Жіночий лікар”. 20.00 “Подробиці”. 20.30 Т/с “Хуторянин”. 23.25 Т/с “Голубка”.	екстрасенси”. 21.00 Т/с “Наречений”. 22.00 “Вікна-новини”. 22.25 “Хата на тата”. 00.05 Т/с “Доктор Хаус”. 01.00 Х/ф “Попереднє розслідування”.	НТН 06.35 Х/ф “Дике поле”. 08.30 Ранковий “Свідок”. 09.00 “Кримінальні справи”. 10.00 Д/с “Реальні злочинці”. 10.25 Т/с “Повернути на дослідження”. 12.30 Т/с “Детективи Т. Устинової”. “Близькі люди”. 14.35, 19.30 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів-10”. 16.45, 19.00, 23.30 “Свідок”. 17.00 Т/с “Ера стрільця-2”. 21.30 Т/с “Криміналісти: мислити як злочинець”. (2). 22.30 Т/с “CSI: Маямі-9”. (2). 00.00 Х/ф “Кігистий: легенда про снігову людину”. (2).
ІСТV			
05.45 Світанок. 06.50 Т/с “Таксі”. 07.15 Т/с “Леся+Рома”. 07.50 Нетаємні файли. 08.45 Факти. Ранок. 09.15 Надзвичайні новини. 10.10 Т/с “Убивча сила”. 12.20 «Вулиці розбитих ліхтарів». 12.45 Факти. День. 13.00 «Вулиці розбитих ліхтарів». 13.45 Т/с “Прокурорська перевірка”. 14.50 Т/с “Морські дияволи”. 16.40 Т/с “Убивча сила”. 18.45 Факти. Вечір. 19.20 Надзвичайні новини. 20.05 Т/с “Морські дияволи”. 21.55 Т/с “Прокурорська перевірка”. 23.00 Х/ф “Поцілунок у голову”. (2). 01.05 Кримінальний облом.	20.00 Очевидець. Найбільш шокуюче. 06.45 Підйом. 09.00 Т/с “Щасливі разом”. 11.05 Т/с “Вороніни”. 13.30 М/с “Качині історії”. 14.45 Т/с “Друзі”. 15.45 Т/с “Кадетство”. 16.45 Т/с “Щасливі разом”. 17.55 Т/с “Вороніни”. 19.00 Репортер. 19.15 Піраньї. 20.00 Т/с “Вороніни”. 21.00 Т/с “Кухня 2”. 22.05 Т/с “Світлофор”. 00.10 Репортер. 00.35 Т/с “Таємне коло”. (2).	Новий канал 06.00 Очевидець. Найбільш шокуюче. 06.45 Підйом. 09.00 Т/с “Щасливі разом”. 11.05 Т/с “Вороніни”. 13.30 М/с “Качині історії”. 14.45 Т/с “Друзі”. 15.45 Т/с “Кадетство”. 16.45 Т/с “Щасливі разом”. 17.55 Т/с “Вороніни”. 19.00 Репортер. 19.15 Піраньї. 20.00 Т/с “Вороніни”. 21.00 Т/с “Кухня 2”. 22.05 Т/с “Світлофор”. 00.10 Репортер. 00.35 Т/с “Таємне коло”. (2).	НТН 06.00 “Єралаш”. 06.30 Телепузики. 07.00 Байдиківка. 07.30, 8.25 М/с “Даша-дослідниця”. 07.55 Мультик з Лунтіком. 09.00 Т/с “Ранетки”. 10.00 Т/с “Всі жінки — відьми”. 11.00 Т/с “Та, що говорить з привидами”. 12.00 Т/с “Помста”. 13.00 Лялечка. 14.00, 20.10 Т/с “Любить не любить”. 15.00 Одна за всіх. 16.00 Т/с “Студенти”. 17.10 Досвідос. 18.10 Дайош молодьож! 19.10 БарДак-3. 19.35 Богиня шопінгу-10. 21.00 Віталька-3. 22.20 УТЕта в Інтернеті. 23.00 Надто грубо для Ю-туб’а. 23.25 МосГорСмех. 00.00 Т/с “Притулок”.
Канал “1+1”			
06.00, 07.00, 08.00, 09.00 “ТСН”. 06.45, 07.10, 07.30, 08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”. 07.25 М/ф “Бернард”. 10.00 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”. 11.40 Т/с “Королева бандитів”. 14.45 “Сімейні мелодрами 3”. 15.45 “Секретні матеріали шоу-бізнесу”. “Зірки з народу”. 16.45 “ТСН. Особливе”. 17.10 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”. 19.30 “ТСН”. 20.15 Т/с “Королева бандитів”. 23.25 “ТСН”. 23.45 “ТСН. Особливе”. 00.10 “Секретні матеріали шоу-бізнесу”. “Зірки з народу”. 01.15 Х/ф “Грецькі поцілунки”. (2).	05.45 Світанок. 06.50 Т/с “Таксі”. 07.15 Т/с “Леся+Рома”. 07.50 Нетаємні файли. 08.45 Факти. Ранок. 09.15 Надзвичайні новини. 10.10 Т/с “Убивча сила”. 12.20 «Вулиці розбитих ліхтарів». 12.45 Факти. День. 13.00 «Вулиці розбитих ліхтарів». 13.45 Т/с “Прокурорська перевірка”. 14.50 Т/с “Морські дияволи”. 16.40 Т/с “Убивча сила”. 18.45 Факти. Вечір. 19.20 Надзвичайні новини. 20.05 Т/с “Морські дияволи”. 21.55 Т/с “Прокурорська перевірка”. 23.00 Х/ф “Брат”. 00.50 Нетаємні файли.	ТРК «Україна» 06.10 Т/с “Дорожній патруль-6”. 07.00, 17.00, 19.00 Події. 07.20 Ранок з Україною. 09.20, 12.50, 17.20, 21.00 Т/с “Слід”. 10.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 11.50 “Хай говорять”. 15.30 Щиросердне зізнання. 16.00 Критична точка. 18.00 Т/с “Нерівний шлюб”. 19.20 “Говорить Україна”. 20.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 21.30 Футбол. “Боруссія” (Німеччина) “Реал” (Іспанія). 23.50 Т/с “Куля-дура-4: агент і скарб нації”. (2).	НТН 06.00 “Єралаш”. 06.30 Телепузики. 07.00 Байдиківка. 07.30, 8.25 М/с “Даша-дослідниця”. 07.55 Мультик з Лунтіком. 09.00 Т/с “Ранетки”. 10.00 Т/с “Всі жінки — відьми”. 11.00 Т/с “Та, що говорить з привидами”. 12.00 Т/с “Помста”. 13.00 Лялечка. 14.00, 20.10 Т/с “Любить не любить”. 15.00 Одна за всіх. 16.00 Т/с “Студенти”. 17.10 Досвідос. 18.10 Дайош молодьож! 19.10 БарДак-3. 19.35 Богиня шопінгу-10. 21.00 Віталька-3. 22.20 УТЕта в Інтернеті. 23.00 Надто грубо для Ю-туб’а. 23.25 МосГорСмех. 00.00 Т/с “Притулок”.
Інтер			
07.00, 07.30, 08.00, 08.30,			

ЧЕТВЕР, 25 КВІТНЯ			
УТ-1			
06.00 “Доброго ранку, Україно!” 06.05 Х/ф “Управа”. 06.30 Підсумки. 07.00, 08.00 Новини. 07.30 Гість студії. 07.45 Кіножурнал “Хочу все знати”. 08.15 Д/ф “М. Таніч. Ще раз про кохання”. 09.05, 21.00 Підсумки дня. 09.25, 20.55 Офіційна хроніка. 09.30 Т/с “Маруся. Випробування”. 12.35, 15.00, 18.20 Новини. 13.00, 18.45, 21.15 Діловий світ. 13.05 Кордон держави. 13.20 Д/ф “Таємничий Сковорода”. 14.00, 19.45 “Про життя” з А. Пальчевським. 15.15 Euronews. 15.35 Діловий світ. Агросектор. 15.50 Т/с “Угро”. 19.05 Про головне. 19.30 Останнє попередження. 21.25 Досвід. 22.50 Трійка, Кено, Максима. 23.00, 01.00 Підсумки. 23.25 Х/ф “Карусель”. 00.25 Підсумки. Бізнес. 00.40 Від першої особи.	07.10, 07.35, 08.10, 08.35 “Ранок з Інтером”. 09.10 Т/с “Повернення Мухтара”. 11.05 Д/с “Слідство вели...”. 12.00 Новини. 12.20 Д/с “Слідство вели...”. 13.15 “Судові справи”. 15.05 “Сімейний суд”. 16.05 Т/с “Анна”. 18.00 Новини. 18.10 Т/с “Жіночий лікар”. 20.00 “Подробиці”. 20.30 Т/с “Хуторянин”. 23.25 Т/с “Голубка”.	Новий канал 06.00 Очевидець. Найбільш шокуюче. 06.45 Підйом. 09.00 Т/с “Щасливі разом”. 11.05 Т/с “Вороніни”. 13.30 М/с “Качині історії”. 14.45 Т/с “Друзі”. 15.45 Т/с “Кадетство”. 16.45 Т/с “Щасливі разом”. 17.55 Т/с “Вороніни”. 19.00 Репортер. 19.15 Піраньї. 20.00 Т/с “Вороніни”. 21.00 Т/с “Кухня 2”. 22.05 Т/с “Світлофор”. 00.10 Репортер. 00.35 Т/с “Таємне коло”. (2).	НТН 06.35 Х/ф “Дике поле”. 08.30 Ранковий “Свідок”. 09.00 “Кримінальні справи”. 10.00 Д/с “Таємниці кримінального світу”. 10.30 Т/с “Повернути на дослідження”. 12.30 Т/с “Детективи Т. Устинової”. “Близькі люди”. 14.40, 19.30 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів-10”. 16.45, 19.00, 23.30 “Свідок”. 17.00 Т/с “Ера стрільця-2”. 21.30 Т/с “Криміналісти: мислити як злочинець”. (2). 22.30 Т/с “CSI: Маямі-9”. (2). 00.00 Х/ф “Прокляття мертвого озера”. (3).
ІСТV			
05.45 Світанок. 06.40 Т/с “Таксі”. 07.05 Т/с “Леся+Рома”. 07.50 Максимум в Україні. 08.45 Факти. Ранок. 09.15 Надзвичайні новини. 10.10 Т/с “Убивча сила”. 12.25 «Вулиці розбитих ліхтарів». 12.45 Факти. День. 13.00 «Вулиці розбитих ліхтарів». 13.45 Т/с “Прокурорська перевірка”. 14.50 Т/с “Морські дияволи”. 16.40 Т/с “Убивча сила”. 18.45 Факти. Вечір. 19.20 Надзвичайні новини. 20.05 Т/с “Морські дияволи”. 21.50 Т/с “Прокурорська перевірка”. 23.00 Х/ф “Брат”. 00.50 Нетаємні файли.	05.45 Світанок. 06.40 Т/с “Таксі”. 07.05 Т/с “Леся+Рома”. 07.50 Максимум в Україні. 08.45 Факти. Ранок. 09.15 Надзвичайні новини. 10.10 Т/с “Убивча сила”. 12.25 «Вулиці розбитих ліхтарів». 12.45 Факти. День. 13.00 «Вулиці розбитих ліхтарів». 13.45 Т/с “Прокурорська перевірка”. 14.50 Т/с “Морські дияволи”. 16.40 Т/с “Убивча сила”. 18.45 Факти. Вечір. 19.20 Надзвичайні новини. 20.05 Т/с “Морські дияволи”. 21.50 Т/с “Прокурорська перевірка”. 23.00 Х/ф “Брат”. 00.50 Нетаємні файли.	ТРК «Україна» 06.10 Т/с “Дорожній патруль-6”. 07.00, 17.00, 19.00 Події. 07.20 Ранок з Україною. 09.20, 12.50, 17.20, 21.50 Т/с “Слід”. 10.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 11.50 “Хай говорять”. 15.30 Щиросердне зізнання. 16.00 Критична точка. 18.00 Т/с “Нерівний шлюб”. 19.20 “Говорить Україна”. 20.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 23.25 Х/ф “Сьомий день”. (2).	НТН 06.00 “Єралаш”. 06.30 Телепузики. 07.00 Байдиківка. 07.30, 8.25 М/с “Даша-дослідниця”. 07.55 Мультик з Лунтіком. 09.00 Т/с “Ранетки”. 10.00 Т/с “Всі жінки — відьми”. 11.00 Т/с “Та, що говорить з привидами”. 12.00 Т/с “Помста”. 13.00 Лялечка. 14.00, 20.10 Т/с “Любить не любить”. 15.00 Одна за всіх. 16.00 Т/с “Студенти”. 17.10 Досвідос. 18.10 Дайош молодьож! 19.10 БарДак-3. 19.35 Богиня шопінгу-10. 21.00 Віталька-3. 22.20 УТЕта в Інтернеті. 23.00 Надто грубо для Ю-туб’а. 23.25 МосГорСмех. 00.00 Т/с “Притулок”. (2).
Канал “1+1”			
06.00, 07.00, 08.00, 09.00 “ТСН”. 06.45, 07.10, 07.30, 08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”. 07.25 М/ф “Бернард”. 10.00 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”. 11.45 Т/с “Королева бандитів”. 14.45 “Сімейні мелодрами 3”. 15.45 “Секретні матеріали шоу-бізнесу”. “Дискотека Аварія. Третій зайвий”. 16.45 “ТСН. Особливе”. 17.10 Т/с “Величне століття. Роксолана 2”. 19.30 “ТСН”. 20.15 “Міняю жінку 7”. 21.30 “Пекельна кухня 3”. 23.40 “ТСН”. 23.55 Х/ф “Все не випадково”.	05.45 Світанок. 06.40 Т/с “Таксі”. 07.05 Т/с “Леся+Рома”. 07.50 Максимум в Україні. 08.45 Факти. Ранок. 09.15 Надзвичайні новини. 10.10 Т/с “Убивча сила”. 12.25 «Вулиці розбитих ліхтарів». 12.45 Факти. День. 13.00 «Вулиці розбитих ліхтарів». 13.45 Т/с “Прокурорська перевірка”. 14.50 Т/с “Морські дияволи”. 16.40 Т/с “Убивча сила”. 18.45 Факти. Вечір. 19.20 Надзвичайні новини. 20.05 Т/с “Морські дияволи”. 21.50 Т/с “Прокурорська перевірка”. 23.00 Х/ф “Брат”. 00.50 Нетаємні файли.	ТРК «Україна» 06.10 Т/с “Дорожній патруль-6”. 07.00, 17.00, 19.00 Події. 07.20 Ранок з Україною. 09.20, 12.50, 17.20, 21.50 Т/с “Слід”. 10.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 11.50 “Хай говорять”. 15.30 Щиросердне зізнання. 16.00 Критична точка. 18.00 Т/с “Нерівний шлюб”. 19.20 “Говорить Україна”. 20.00 Т/с “Операція “Ляльковод”. 23.25 Х/ф “Сьомий день”. (2).	НТН 06.00 “Єралаш”. 06.30 Телепузики. 07.00 Байдиківка. 07.30, 8.25 М/с “Даша-дослідниця”. 07.55 Мультик з Лунтіком. 09.00 Т/с “Ранетки”. 10.00 Т/с “Всі жінки — відьми”. 11.00 Т/с “Та, що говорить з привидами”. 12.00 Т/с “Помста”. 13.00 Лялечка. 14.00, 20.10 Т/с “Любить не любить”. 15.00 Одна за всіх. 16.00 Т/с “Студенти”. 17.10 Досвідос. 18.10 Дайош молодьож! 19.10 БарДак-3. 19.35 Богиня шопінгу-10. 21.00 Віталька-3. 22.20 УТЕта в Інтернеті. 23.00 Надто грубо для Ю-туб’а. 23.25 МосГорСмех. 00.00 Т/с “Притулок”. (2).
Інтер			
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Новини.			

“Квітка. Голос в єдиному екземплярі”



Красива і талановита Квітка Цісик. Її унікальний голос належав не тільки українській діаспорі, але й всій Америці.

Ірина ЮРКО, завідувач відділу громадсько-політичного життя газети “Подільське слово”, Галина ЮРСА — ТТР “Джерело”.

“Квітка. Голос в єдиному екземплярі”. Такої назви удостоївся документальний проект телеканалу “Інтер”, який допрем’єрно показали 4 квітня у Тернополі. Напевне, немає в Україні, та й за її межами людини, яка, хоча б раз почувши спів незабутньої співачки Квітки Цісик, залишилася до нього байдужою. Цей неповторний голос проникає у саму душу, полюбив, заворожує і залишає свій слід на багато років.

Записи пісень співачки з Америки українського походження під псевдонімом Кейсі з’явилися ще наприкінці 1980-х на підпільних платівках, головним чином долучившись до того українського пробудження й розвою, що призвів зрештою до здобуття Україною незалежності. Але сама співачка лише одного разу відвідала рідну землю своїх батьків у 1983-му, мріяла проїхати з концертним туром вже незалежною Україною. Проте мрії цій не судилося збутися, позаяк у 1998 році, не доживши 5 днів до свого 45-річчя, Квітка Цісик померла від страшної хвороби — раку грудей. Недуга стала справжнім фатумом для сім’ї Цісиків: 1994 року відійшла у засвіти мати Квітки Іванна, а в 2003 році — сестра Марія, талановита піаністка. В пам’ять про Квітку в США засновано фонд підтримки музично обдарованих дітей у Rudolph Steiner School, а в пам’ять про Марію — фонд “Адже життя прекрасне”, що акумулює кошти на закупівлю мамографічного обладнання для України. На вшанування пам’яті про Квітку Цісик вперше в Україні частину коштів, зібраних від продажу запрошень на творчий вечір пам’яті “Незабутня Квітка”, передано на рахунок благодійного фонду “Здоров’я жінки і планування сім’ї” у рамках міжнародної програми “AVON проти раку молочної залози”.

Вечір, що відбувся в Українському домі “Перемога” в Тернополі, став справжнім святом зустрічі з творчістю ще й досі достеменно незнаної співачки, голосом якої утверджувалась Україна. І хоча був, звичайно, щем за так рано згаслою зіркою таланту Квітки, але її діяльність, життєвий оптимізм і любов до рідного краю, якою вона майже не знала, додавали впевненості, що свічка любові, запалена Квіткою Цісик, не догорить ніколи. Тому й не дивно, що в залі був аншлаґ і поруч з уже старшими шанувальниками творчості співачки розташувалися молодь та

батьки з дітьми. Це вселяє надію, що нарешті Україна по-справжньому познайомиться з Квіткою Цісик. Ідейним натхненником проведення цього вечора став ініціатор та продюсер проекту Олександр Гутмакер — американець українського походження.

— Коли я у київському таксі почув “Черемшину” у виконанні Квітки Цісик, то заплакав, — сказав Олександр Гутмакер для журналістів телеканалу “Інтер”. — Мені сказали, що вона з Америки, і коли приїхав туди, то почав цікавитися, хто вона. Пізніше я зрозумів, що моя місія — популяризувати її творчість. Я теж лікувався у тому ж онкоцентрі, що й Квітка. Я професійний музикант і цілком розумію, що Квітка — не Монсеррат Кабальє, але вона співає душею, серцем, українським характером.

Для зйомок документального фільму про Кейсі запросили і таксиста Ігоря, який уперше відкрив для себе Квітку, перебуваючи в Карпатах, і відтоді лише її пісні, замість радіо “Шансон”, звучать для пасажирів.

Квітка належить до першого покоління українських емігрантів після Другої світової війни, яке народилося поза межами батьківщини. Її батьки — вихідці з Західної України. Тато — Володимир Цісик — скрипаль-віртуоз, музичний діяч і педагог, концертмейстер Львівського оперного театру. В еміграції викладав у музичному інституті в Нью-Йорку. Квітка Цісик допомагала створювати шедеври тим, чий імена для меломанів кінця XX століття означають багато. Серед них — Майкл Френкс, Боб Джеймс, Девід Санборн, Майкл Болтон, Мікіо Масуо, а також Квінсі Джонс — найпотужніший з аранжувальників-продюсерів Америки, який створив феномен Майкла Джексона. До речі, з майбутнім королем поп-музики Квітка співала в хорі. Паралельно з твор-

чою роботою в студії та на сцені Кейсі була зайнята і в комерційних проектах. Дуже швидко вона стала найбільш оплачуваною виконавицею рекламних джінглів. За допомогою її акустичного співу створювали собі імідж потужні корпорації. Квітка Цісик 10 років була голосом автомобільної компанії “Ford Motor Company”. Схильні до статистики американці вирахували, що їхню Jingle-diva Кейсі прослухали понад 22 мільярди людей — втричі більше, ніж складає населення планети Земля.

Кейсі записала кілька пісень для голлівудського фільму “Ти світло мого життя”. У ньому є багато музичних сцен, озвучених її голосом. Втім, найбільше полонила американців однойменна оscarоносна пісня з нього “You Light Up My Life”. Ця пісня продовжує жити й сьогодні в десятках версій, зокрема, у виконанні Лі Енн Раймо, Хосе Карераса. Останню записала у своєму альбомі Уїтні Х’юстон.

Квітка ніколи не забувала, хто вона і звідки її коріння, тож вирішила записати диски з українськими піснями. Співачка знала, що жодних матеріальних винагород не матиме від того, проте залучила до співпраці найкращих музикантів та аранжувальників. Вклала власні кошти — понад 200 тисяч доларів. Ці записи планувалися як родинні проекти. Продюсером став чоловік Квітки — відомий режисер звукозапису Ед Раковіч, на піаніно акомпанувала рідна сестра Марія, на гітарх грав фантастичний Стюарт Шарф, а мати Іванна пильнувала за правильною вимовою доньки. Перший диск “Kvitka” записано у 1980 році, другий “Two Colors” — 1989 року. Поруч із ними в українській музиці й дотепер нічого не можна поставити. Недарма вони зібрали купу нагород у Канаді, а 1990-му були номіновані на “Греммі” в категорії “contemporary folk”. У творчих планах співачки був запис ще одного альбому — з колицковими для дітей, та передчасна смерть не дала здійснитися її мріям. Але спів незабутньої Квітки Цісик стихне хіба що з останнім українцем на цій землі.

У Тернопільській обласній бібліотеці для молоді нині проходять тематичні вечори “Квітка Цісик — українська душа, що розцвіла в Америці”. Їх відвідали учні та студенти тернопільських учи-

лищ та вишів. Про Квітку Цісик слухали учні 10-го класу Баворівської ЗОШ I-III ст. Тернопільського району. Провідний бібліотекар відділу мистецтв Галина Кулик, завідувач відділом мистецтв Леся Олійник та керівник інформаційного центру “Вікно в Америку” Ірина Драч розповіли про життя та пісенну творчість Квітки Цісик, звучали пісні у виконанні незабутньої співачки. Леся Олійник побажала учням, щоб вони слухали лише кращі зразки української музики, любили національну культуру та примножували її.

Звичайний день Квітки Цісик під час роботи над другим українським альбомом 1989 року виглядав так:

9.00 — запис реклами для авіакомпанії “Trans World Airlines”.
10.00 — для “Coca-Cola”.
11.00 — для фірми з продажу нерухомості “Hartz Mountain Industries”.
13.00 — авіакомпанії “Eastern Airlines”.
15.00 — японських автомобілів “Datsun”.
17.00 — панчох “L’eggs”.
18.00 — “McDonald’s”.
20.30 — 3.00 — праця в студії над платівкою “Два кольори”.

Маловідомі факти з життя Квітки Цісик

- У дитинстві Квітка Цісик була пластункою, членом української Національної скаутської організації “Пласт” в Америці.
- Усе життя вона боялася великої сцени, хоча з дитинства мріяла стати оперною співачкою.
- Квітка любила швидкість, залюбки їздила верхи та мала спортивний автомобіль.
- Квітка розумілася на живописі, у неї була колекція картин



Квітка Цісик з чоловіком Едвардом Раковічем і сином Едом-Володимиром. Початок 1990-х рр.

українських художників.

- Існує єдине відеоінтерв’ю із Квіткою, яке свого часу записав генеральний директор Національного симфонічного оркестру України Олександр Горностай. Ці унікальні кадри увійшли у документальний фільм телеканалу “Інтер”.

- Манері співати “білим голосом” її навчив батько. Ця манера “глибинного співу” притаманна виконавцям українського фольклору і розповсюджена у карпатських селах.

- Єдина платівка Квітки Цісик, яка майже контрабандою була привезена до СРСР, протягом декількох тижнів була неофіційно розтиражована — сотні копій на касетах розлетілися по всій Західній Україні.

- Спів Квітки довгий час в Україні сприймали, як “голос свободи”. Усі знали її голос, але не знали, як вона виглядає.

- Сама Квітка була дуже здивована і приємно вражена, коли дізналася про те, яка вона популярна в Україні. Нарешті вона відчула, що її творчість затребувана.



Старшокласники Баворівської ЗОШ I-III ст. — учасники тематичного вечора “Квітка Цісик — українська душа, що розцвіла в Америці” у Тернопільській обласній бібліотеці для молоді. Крайня зліва — завідувача відділом мистецтв Леся Олійник.

Світлана Лютинець: “Гаї Шевченківські — село перспективне, бо молоде”

Галина ЮРСА —
ТРР “Джерело”.
Фото автора.

У робочому кабінеті Гаї-Шевченківського сільського голови Світлани Лютинець завжди літо. Тут стільки квітів, сонця, тепла. Жінка заглядає у вікно, а там ніяк зима не скінчиться. “Так уже хочеться весни, шовкової травички, ніжних квітів”, — каже Світлана Мирославівна. Весну чекають усі. А тим часом розмовляємо про село, роботу, перспективи.

— Пані Світлано, Гаї Шевченківські — село особливе, чи не так?

— Майже чверть століття тому це був хутір з п'ятдесятьма хатами. У 1990-роках тепер уже минулого століття почали давати людям плани під забудову. Минуло небагато часу, і нині це вже мальовниче, сучасне село з 850-ма дворами, кожен з яких неповторний. Його напівжартома називають спальним районом Тернополя. Маємо свій ФАП, кілька магазинів. Діють дві церковні громади, люди дуже релігійні. У храмі завжди багато дітей, молоді. Церква у нас єднає людей. Поки що не маємо клубу, щоб проводити схо-

ди громадян, державні свята.

— Вам легко тут працювати?

— Робота з людьми ніколи не була і не буде легкою. Особливо нині, у час, який називають економічно та політично нестабільним. Усе це тягарем лягає перш за все на наші плечі, тих, хто безпосередньо спілкується з людьми. Доводиться відповідати за дії державної влади, пояснювати громаді те, що здається непояснюваним, — невідповідність законів дійсності. Україна стала бюрократичною державою, де процвітає паперова творчість, яка логіці не піддається. Від цього дуже страждають прості люди, а сільські голови — в першу чергу. Я люблю людей. І те, що мене вже 12 років тут терплять (сміється), про щось говорить.

Непросто мені тому, що у селі дуже мало старожилів, корінних жителів, які всюди є тим своєрідним кістяком, що формує устрій, культуру. Буває, навіть найближчі сусіди незнайомі, не цікавляться життям один одного. Усі люди гарні та оригінальні самі по собі, але поки що немає такої монолітної громади. Проте, вважаю, це справа часу.

— Що турбує нині?

— Усі занепокоєні станом доріг. Подивіться, що сталося після зими. Це, напевно, вперше. Такого жакіття з дорогами не пригадую.

Маємо невеличку дотацію (20 тис. грн.) від держави. Залучимо спонсорів. Будемо латати, виправляти те, що нашкодила зима. Маємо об'їзну дорогу на Лозову, вона у ще гіршому стані. Хоч до сільської вона не належить, але мусимо її якось полагодити.

— Благоустрій села — також проблема?

— Частково. Сільські двори у нас в ідеальному стані, хоч конкурс проводять. Кожен добрий господар, а таких у нас переважна більшість, дбає про гарний вигляд власного обійстя.



Гаї-Шевченківський сільський голова Світлана Лютинець у робочому кабінеті.



Гаї-Шевченківський сільський голова Світлана Лютинець з працівниками сільської ради — головним бухгалтером Любов'ю Купич, спеціалістом Лілією Сапуцькою, секретарем Наталією Пришляк.

Але, буває, кидають сміття на дорогу, навіть біля сільської ради можуть пакет “забути”. Буває, місто щось “підкине”, або з машин, що везуть сміття на Малашівці, щось випаде. То ми це фіксуємо та караємо винних. Розпорядженням сільської ради зобов'язали кожную родину укласти договір з відповідною фірмою на вивезення сміття. Це дуже зручно для людей та порівняно недорого. А ще проводимо місячники благоустрою, залучаємо до роботи місцевих депутатів. Встигаємо за цей час усе прибрати. П'ять років тому Гаї Шевченківські визнано найчистішим селом Тернопільської області.

— А бродячі собаки вам докучають?

— (Усміхається) Якщо вони у нас з'являються, це означає, що їх хтось у селі підгодовує. Не з собаками боремось, а з людьми, які відрікаються собак.

— Чи можна Гаї Шевченківські назвати перспективним селом?

— Хоча сільська рада дотаційна і у нас поки що немає підприємств, які б суттєво наповнювали місцеву казну, Гаї Шевченківські — перспективні у тому плані, що у нас багато молоді. Лише минулого року народилося 30 нових громадян. І цей темп не знижується, бо село молоде. Середній вік жителів від 20 до 40 років. З часом постане

проблема дитячого садочка, а, може, і не одного.

— Нині багато говорять про зміни до закону про місцеве самоврядування.

— Будь-які зміни я особисто сприймаю дуже важко і з боєм, але з часом до всього пристосовуюся. Зміни повинні приносити щось краще для життя громади. Кожен сільський голова нині за те, щоб податки залишалися у місцевій казні, йшли на розвиток громади, створення нових робочих місць, ремонт доріг тощо.

Якщо, для прикладу, село має 50-250 дворів, його, може, і доцільніше приєднати до більшої сільської ради, але таке, як Гаї Шевченківські, — ні. Бо це незручно в першу чергу для людей. Питання життєдіяльності легше розв'язувати, коли в селі є місцевий орган влади.

— З якими проблемами приходять до вас люди?

— З різними, найбільше — із земельними, оформленням різного роду документації, скаргами, пропозиціями, матеріальною допомогою, словом, тими, що називають питаннями життєдіяльності.

— Поділіться, будь ласка, планами на недалеке майбутнє.

— У приміщенні сільської ради за місяць сподіваємося відкрити дитячий садочок. Щоб перерізати пам'ятну стрічку, залишилося лише завезти меблі. До 2015 року плануємо побудувати у селі школу і ще один дитячий садок. Ведемо переговори з інвестором, і, як бачите, робота на новобудові не припиняється. А ще маємо гарний проект сучасного будинку культури. Робимо все від нас залежне, щоб це стало реальністю.

Колектив територіального центру соціального обслуговування (надання соціальних послуг) Тернопільського району щиро вітає з днем народження соціальних працівників **Надію Іванівну ПИРЗУ** із с. Жовтнєве, **Ірину Михайлівну КРИЦАК** із смт. Великі Бірки, **Ольгу Іванівну ПІГОВСЬКУ** із с. Драганівка.

Від Бога — здоров'я, від людей — шани.
В серці — спокою, життєвої відваги,
Робити добро і вершин досягати,
Сяяти красою, мов квіти весни,
У долі — багатства, достатку, добра
На многії і благії літа!



Дорогого чоловіка, турботливого батька та люблячого дідуся **Анатолія Романовича КУЛИКА** щиро вітаємо з днем народження!



Наш славний і рідний, найкращий у світі,
З тобою нам завжди затишно й світло.
Ти — гарний господар і батько чудовий,
Даруєш турботу та море любові.
Спасибі за ласку, за руки умілі,
Що вмійєш підтримати словом і ділом.
Хай Бог милосердний з високого неба
Дарує усе, чого тільки треба,
А Матінка Божа — цариця свята —
Дарує щасливі і довгі літа.

З любов'ю — дружина Людмила, донька Лена з чоловіком Миколою, син Віталій з дружиною Аллою, онуки Юрій, Роман, Максим і Давидко.



З нагоди дня народження надсилаємо сердечні побажання міцного багаторічного здоров'я, молодечого запалу і міцності духу Байковецькому сільському голові **Анатолію Романовичу КУЛИКУ**.

Життя Вам щедрого,

як колос в передзвінніх я,
Яскравого, мов квітка навесні,
Щоб довгі роки доля Вам щаслива
Співала теплі, радісні пісні.
Хай Ваші задуми не відають порогів,
А мрії, наче ластівки, летять,
Бажаємо багато світлих років
На рахунках Вашого життя.

З повагою — колектив Байковецької сільської ради, члени виконкому, депутатський корпус.



Колектив дитячого садка “Метелик” с. Байківці щиро вітає з днем народження Байковецького сільського голову **Анатолія Романовича КУЛИКА**.

Хай доля дарує Вам довгого віку,
Щоб вітхи і радості було без ліку.
Міцного здоров'я з роси і води,
Бадьорість, натхнення хай

будуть завжди.



Щиро і сердечно вітаємо з днем народження Байковецького сільського голову **Анатолія Романовича КУЛИКА**.

Дай Вам, Боже, днів щасливих,
Дай добра, здоров'я, сили,
Дай любові, миру, вітхи,
Щоб творити, щоб радіти.
Тож сьогодні, у це свято,
Щастя зичимо багато,
Хай Вас Бог благословляє,
Многі літа посилає!

З повагою — колектив Байковецької ЗОШ I-II ст.



Щиро вітаємо з 30-річчям робітника з комплексного обслуговування будівель і споруд територіального центру соціального обслуговування (надання соціальних послуг) Тернопільського району **Сергія Васильовича ШКОРОПАРА**.

Хай молодість Твоя ще довго квітне
І усмішка хай сяє на устах,
Хай лиш хороше, радісне, привітне
Тобі в житті перетинає шлях.

З повагою — колектив територіального центру соціального обслуговування (надання соціальних послуг) Тернопільського району.



Державний прапор України на сільському святі піднімають жителі Гаїв Шевченківських — ветерани УПА Михайло Слободян та Зіновій Середюк, серпень 2012 р.



Новобудови і храм Успіння Пресвятої Богородиці у с. Гаї Шевченківські.



ОФІЦІЙНИЙ ПРЕДСТАВНИК В ЗАХІДНОМУ РЕГІОНІ

LANLAAS

www.lanclaas.com.ua

Сільські обрі

№3 (19)

• Урожай-2013

• Людина і її справа

Що сіємо?

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.

За прогнозами, аграрії Тернопільського району мають цьогоріч посіяти 11579 гектарів ярих зернових та зернобобових культур. У структурі посівів: ярі пшениці — 2619 га, ячменю — 3031, гречки — 1096, гороху — 150, кукурудзи на зерно — 4621, цукрових буряків — 2740 га. Вкотре на ланах мало буде посівів жита, гороху, бобів, вики

та й, зрештою, кормових культур. Саме без них важко збалансувати за всіма агротехнічними показниками сівозміну. Ярини засипано на насіння 2561 тону, що становить 136% до потреби. Звісно, головну ставку на посівний хлібороби зроблять на оперативність, дотримання всіх агротехнічних вимог. Вже підживлено 6300 га озимих культур. У корпорації “Агропродсервіс” розпочали сівбу ярі пшениці.

• Сад, город

Цілюща ягода

Розмноженням чорної смородини та порічок займаюсь вже близько 10 років. Розпочинав вирощування та розведення з кількох сортів. Зараз маю у своєму господарстві більше 20 сортів, які відзначаються високою продуктивністю, високоплідністю, швидкоплідністю, стійкістю до грибкових хвороб, морозо- та посухостійкістю. Пропоную увазі читачів “Подільського слова” детальну характеристику кожного сорту.



Краса Львова — середньопізній, морозостійкий сорт, кущі середньорослі, прямостоячі, вага ягоди — 2-5 грамів.

Українка — середньостиглий, морозостійкий сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі середньорослі, прямостоячі, вага ягоди — 1,5-2,5 грама.

Сержик — середньостиглий сорт, стійкий до брунькового кліща, кущі прямостоячі, високі, вага ягоди — 1,8-3,5 грама.

Галинка — ранній сорт, кущі середньорослі, слабозрологі, вага ягоди — 1,5-2,5 грама.

Надбужанська — середньопізній сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі середньорослі, слабозрологі, ягода солодка, вагою 2-3 грами.

Ювілейна Копаня — середньопізній, морозо- і посухостійкий сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі середньорослі, напівзрологі, вага ягоди — 1,7-2,8 грама.

Радужна — середньостиглий, морозо- і посухостійкий сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі високі, прямостоячі, вага ягоди — 2-3,5 грама.

Вернісаж — середньостиглий сорт, має підвищену стійкість до грибкових хвороб, кущі високі, напівзрологі, вага ягоди — 1,8-2,8 грама.

Черешнева — середньопізній сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі середньорослі, ягода велика, вагою 3,5-4,5 грама, високоурожайний.

Русалка — ранньо-середній сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі прямостоячі, сильнорослі, ягода велика, вагою 3,5-5,5 грама.

Фараон — ранній сорт, стійкий до грибкових хвороб, високоурожайний, кущі середньорослі, напівзрологі, ягода велика, вагою 4-6 грамів.

Атлант — ранньо-середній, морозо- і посухостійкий сорт, кущі сильнорослі, ягода велика, вагою 3,5-5 грамів.

Ядрона — середньостиглий, морозо- і посухостійкий, великоплідний сорт, ягода сягає 8 грамів.

Екзотика — ранній сорт, висо-

Краса Львова — середньопізній сорт.

коврожайний, стійкий до грибкових хвороб, кущі прямостоячі, напівзрологі, ягода — 2-5 грамів.

Блейк Менджен — ранньо-середній, морозо- і посухостійкий, великоплідний сорт, урожайний, стійкий до грибкових хвороб, ягода сягає 8 грамів.

Чорний Бумер — ранній, морозо- і посухостійкий сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі високі, ягода солодка, велика (більше 8 грамів).

Ці сорти чорної смородини я вирощую у своєму розсаднику, рекомендую і вам вирощувати їх на своїх присадибних та дачних ділянках. Такими сортами, як Краса Львова, Українка, Ювілейна Копаня, Вернісаж, Радужна, Галинка, Сержик можна закладати великі площі смородини на ягуду під механічне збирання.

Щодо порічок — рекомендую такі сорти:

Сніжана — середньостиглий сорт, стійкий до грибкових хвороб, ягода біла, прозора, кущі сильнорослі, слабозрологі.

Львівська Солодка — середньостиглий, морозо- і посухостійкий сорт, кущі середньорослі та середньозрологі, грона довгі, плоди великі, темно-червоні.

Росинка — надпізній сорт (плодоносить до середини серпня), стійкий до грибкових хвороб, кущі сильнорослі, напівзрологі, грона довгі, плоди великі, червоні.

Мулка — пізньостиглий сорт, стійкий до грибкових хвороб, кущі великі, довгі, ягода велика, блиска, червоного кольору.

Урожайність сортів порічки Мулка та Росинка становить 25-28 т/га, тому такими сортами варто закладати великі площі.

Ягоди чорної смородини та порічок з кожним роком стають все більш затребуваними. Переконаний, доклавши не надто багато зусиль, матимете стабільний дохід.

Олег ЯЦИКОВСЬКИЙ,
с. Ангелівка Тернопільського району.



Працівники ПП “Агрофірма “Медобори” (зліва направо): заступник головного бухгалтера Марія Сулипа, бухгалтер Світлана Щепанська, інспектор з питань кадрової роботи Ольга Бутинець, офіс-менеджер Андрій Гречка, головний бухгалтер Люба Климівич, касир Оксана Дяків.

Фото Ярослава БАЧИНСЬКОГО.

• Агробізнес

Соя — культура XXI століття

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.

Директор департаменту агропромислового розвитку Тернопільської ОДА, заслужений працівник сільського господарства України Андрій Хома в розмові з нашим кореспондентом наголосив на великому значенні сої у продовольчому забезпеченні країни. Сьогодні з сої виготовляють понад 300 видів продуктів харчування — масло, сирки, соєве молоко, кондитерські, хлібобулочні, ковбасні вироби. Андрій Хома зазначає, що при виготовленні продуктів харчування слід мати на увазі, що 1 кг сої за вмістом білка дорівнює 2 кг м'яса або риби, 4 кг пшениці, 12 кг молока.

В Україні у 2012 році сою сіяли майже 3480 сільгоспдприємств. На Тернопіллі в господарствах усіх форм власності посіяли 38,6 тисяч гектарів, або на 8,4 тис. га більше, ніж 2011 року. При цьому урожайність цієї білкової культури збільшилась на 3,7 ц і склала 24,4 ц з га. Найбільше в структурі посівів соя була на полях Підволочиського, Заліщицького і Терновляньського районів. Найменше її посіяли на ланах Підгаєцького, Монастириського та Бережанського районів. Вперше майже на трьох тисячах гектарів посіяли й фермерські господарства. Серед них відомі в Тернопільській області організатори сільгоспвиробництва Володимир Коваль, Юрій Березовський, Іван Мричко, Петро Пеляк та інші.

За словами директора ПП “Агролідер” Віталія Михайловського з Тернопільського району, який займається виключно вирощуванням свиней, соя — один з основних компонентів

кормовиробництва.

— Включення соєвого шроту до раціону дійних корів забезпечує добові надой на рівні 25-30 кілограмів молока, середньодобові прирости на рівні 700 грамів, — зазначає директор ТОВ “Стегниківське”, заслужений працівник сільського господарства України Мирон Кубант. — У 2012 році ми посіяли цю культуру на невеликій площі, сподіваємось, що у 2013 році збільшимо посіви. Соевий білок, кажу як зоотехнік за фахом, є обов'язковим компонентом та основним інгредієнтом для бройлерів, який у раціоні з кукурудзою забезпечує отримання птиці живою вагою 2,2 кг за 45 днів. Шрот та кукурудза гарантують в раціонах годівлі свиней 650-800 г добового приросту на відгодівлі.

Зіновій Дольний, директор ПП “Тернопільнасення”:

— Я — агроном-практик. Ми займаємось переробкою і реалізацією насіння багаторічних, однорічних трав, кукурудзи, кормових та цукрових буряків, овочевих, бобових, медоносних культур тощо. Достеменно відомо, що соя забезпечує підвищення родючості ґрунтів за рахунок накопичення біологічного азоту із атмосфери в межах 100 кг на 1 га. Азот, що залишається після сої, дає можливість зекономити 250-300 кг аміачної селітри у діючій речовині для ранньовесняного підживлення озимої пшениці. Завдяки цьому соя є кращим попередником і для наступних сівозмінів.

Цікаво було почути думку про цю культуру досвідченого фер-



мера із Васильковець Гусятинського району, заслуженого працівника сільського господарства України Володимира Ковалю. Він першим в області налагодив виробництво біодизелю з ріпаку та інших олійних культур. Соя, в основному, йде на відгодівлю свиней, а їх тут утримують понад 2,2 тисячі голів. З Володимиром Михайловичем та його синами Олегом та Ігорем, які мають свої фермерські господарства, охоче співпрацюють м'ясокомбінати, ковбасні цехи приватних підприємств, кондитери.

— Сьогодні вже можна говорити про включення сої в короткочасний сівозміни. В Україні маємо 16 ранньостиглих сортів сої, — каже директор СПП “Мричко” Іван Мричко. — Ми вирощували її на 130 гектарах, середня урожайність склала понад 25 ц з га, а деякі сорти давали 30 і більше центнерів на круг.

У Тернопільському районі торік сою вирощували на 1822 гектарах, тобто, посіви цієї культури впродовж останніх років збільшилися у 3-4 рази. Загалом спеціалісти прогнозують до 2015 року довести посіви сої в Україні до 1,5 млн. га і збирати цієї культури не менше 2,5-2,8 млн. тонн.

“Ейфелева вежа” Ярослава Бендаса

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.
Фото автора.

Кілька років тому тернопільянин Ярослав Бендас став відомим на всю Україну своєю міні-електростанцією. Про це у свій час ми писали на шпальтах “Подільського слова”. Проте мало хто знає, навіть серед тернопільян, про її унікальність і суттєву відмінність від існуючих аналогів. 75-річний винахідник і надалі перебуває у пошуку раціональних ідей, які одразу ж реалізує. Останній його витвір — фонтан у формі Ейфелевої вежі з циклічним у замкненому колі постачанням води.

— Ярославе Миколайовичу, ви уже десять років розмірковуєте над проблемою енергоощадливості?

— Тоді ця тема не була настільки актуальною, але вже очікувалося подорожчання енергоносіїв. І треба було думати, як вирішити цю проблему в окремо взятій домівці. Та й вигода від міні-електростанції очевидна. За кордоном, особливо у прибережних зонах Франції, Нідерландів, Німеччини, Іспанії, Португалії, досить багато вітряків. По-справді їх 50 чи 100 — і працюють вони як єдина енергосистема. Чому наша промисловість не

випускає таких генераторів? Їх можна ефективно використовувати на дачних ділянках, у приватних будинках у місті чи в селі, на різних туристичних об'єктах.

— Ярославе Миколайовичу, зробивши унікальну вітрову електроустановку, ви не зупинилися у пошуках раціоналізаторських ідей. Нещодавно змайстрували фонтан у вигляді Ейфелевої вежі. Розкажіть, будь ласка, про свій витвір?

— Я не можу сидіти без діла. Торік ідею створити невеличкий фонтан біля домівки мені підкинула дочка, але згодом сама ж відмовляла від задуми. Мовляв, для функціонування фонтану необхідно задіяти водопровід, а це великі фінансові затрати. Я вирішив цю



Ярослав Бендас біля своєї «Ейфелевої вежі».

проблему в інший спосіб. Заливаю два відра води, яка циркулює конструкцією. Коли випаровується, доливаю необхідну кількість води.

Зробив діафрагмовий насос, який під тиском качає воду, забираючи її з бачка та подаючи назовні. Подачу через редуктор здійснює низькоенергозатратний електричний моторчик. Вода знову стікає в бачок і далі йде по колу. Зараз під водяним напором рухається м'яч. Хочу, щоб там крутилося колесо або рухалася якась фігурка. Планую також якось облаштувати це місце насадженнями і декоративною травою. Люди, які проходять повз мій будинок, заглядаються на фонтан. І я хочу, щоб він милував їх око.



Будинок, у якому живе тернопільський Кулібін.

• До джерел

“Многії літа, благії літа”

Заповіді 104-річного карпатського мудреця Андрія Ворона

Якщо ви втомлені, слабкі, хворобливі, просто дайте організму відпочити. Нехай простішим стане харчування. Для цього слід їсти якусь одну страву щодня. Наступного дня — іншу. Хоча б тиждень-другий.

Якщо в домі немає ні ліків, ні грошей, а ви занедужали, нічого не бійтеся. Попросіть добру людину, а ще краще дитину, аби принесла вам гілочок верби. Подрібніть їх і заваріть чай. Цей золотавий напій пахнутиме літом і вашим дитинством. Він здолає застуду, зніме озноб, очистить тіло і заспокоїть душу. Це природний аспірин та анальгін.

Не переробляйтесь. Після кількох днів важкої роботи — перепочинок.

Цибуля помічна від усіх хвороб. Дрібно нарізану цибулину залити пляшкою спирту. Настояти 3 доби у темному місці, процідити і пити з водою по 15-20 крапель тричі на день до їди. Така настоянка стимулює роботу

всіх органів.

Ліки з цибулі. Цибулину натерти на тертці і залити півлітрою гарячого молока. Настояти в теплом місці. Ввечері перед сном випити одну половину, а вранці натщесерце — другу.

Чоловік, що живе з двома жінками (має коханок), вмирає набагато раніше, ніж його жінки.

Якщо чоловік вживатиме щоденно хоча б третину склянки соку або пюре гарбуза, то довго відчуватиме себе сильним. Щодо цього маю ще одну підказку — не носіть тісної і теплої спідньої білизни. Природа так побудувала чоловіка, що його приналежність виступає з тіла. Тож весь час повинна бути у прохолоді, на повітрі.

Наші батьки добре знали: для доброго здоров'я чоловікові слід вживати сало з цибулею, а в піст — кашу або квасолю з олією. І обов'язково — цибулю. І щодня. Цибуля дразнить язик і шлунок. А значить, і чоловіка.

Груша — плід для чоловіків. Але лікувальна груша тільки та, що пахне. До того ж вона знижує тиск. Не можна їсти гнилих груш. Найкраще знижують тиск селера, журавлина, грейпфрут.

Ми забуваємо, що ліки ростуть із землі. Наприклад, гречка. Вона нормалізує тиск, допомагає при цукровому діабеті. Гречка замінить хворому і картоплю, і хліб. Усім, хто хворіє на склероз, ревматизм, запалення суглобів, також треба включити гречку до свого меню. Гречка зміцнює судини та очищає очі.

Найцінніші горіхи — недозрілі. Вони містять вітамінів у кілька десятків разів більше, ніж висушені. Тому не лінуйтеся недозрілі зернята почистити і залити медом, сиропом, горілкою. Це — ваша аптека.

Полуниця добре очищає всі нутрощі, освіжає тіло. Вишня і черешня очищають кров. Від малини прибуде кров, укріпляться нігті й волосся.

Щоб мати гусенят

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.

Щоб мати гусенят, треба подбати, аби гуси добре неслися. Щоб яйця були заплідненими, на одного гусака має бути не більше, як три гуски. Поспостерегайте за птахами: іноді гусак буває “вірним” лише одній гусці — такого залишати не вигідно.

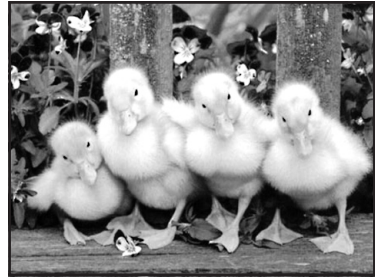
Приміщення для гусей можна не опалювати, але воно має бути добре утепленим, сухим і без протягів, з температурою 6-10° С. Підлогу застеляють тирсою, торфом, соломою тощо. На одного птаха має припадати не менше квадратного метра підлоги. Крім годівниць та напувалок, встановлюють контейнери з гравієм та мінеральними кормами, а також ящики з попелом і піском.

Нестися гуси починають з середини лютого. Гусей треба годувати досхочу — не менш як три рази на добу, на ніч у годівницях залишають сухі корми. Організм



птаха особливо потребує вітаміну Е, що міститься у пророщеному зерні пшениці, проса, ячменю, вівса. У період розмноження гусаки часто худнуть і виснажуються, тому їх окремо підгодовують пророщеним зерном (по 100-200 г на голову), подрібненою морквою, рибним чи кістковим борошном.

Дезинфекція качиних яєць



Відомо, що качки несуться не лише у гнізді, але й на підстильці, підлозі чи навіть біля річки. Забруднений репродуктивний матеріал має невисоку виводимість, швидко заражається гнилісними бактеріями та пліснявими грибами. Виправити ситуацію допоможе

спеціальна обробка. Проводять її в домашніх умовах. Качині яйця вимити теплою водою, відтак продезінфікувати у слабкому розчині марганцевокислого калію (яскраво-рожевого кольору). Після оброблення необхідне 2-3-годинне просушування на сонці чи у добре провітрюваному приміщенні. Можна застосовувати 1,5% розчин хлорного вапна (40 г на 1 л води). Готують його за добу до використання. У цю рідину на 5 хвилин занурюють яйця, що допомогло знищити гнилісні та хвороботворні бактерії. Тоді репродуктивний матеріал просушують впродовж 30-40 хвилин. Відтак його закладають на вигрівання. Продезінфіковані яйця довго не зберігаються.

• Цікаво

Тиждень і його дні

Коли ми говоримо “тиждень”, розуміємо проміжок часу у сім діб з певною назвою кожного дня. Чи завжди так і всюди?

У сиву давнину різні народи по-різному визначали цей період часу: подекуди він налічував 10 діб, подекуди — 5. У давніх єгиптян, наприклад, були десятиденні тижні. Пізніше декади були і в календарі французької буржуазної революції кінця XVIII століття.

Ще задовго до нашої ери вавилоняни замінили 5-денний тиждень 7-денним. У I столітті до н.е. семиденним тижнем почали користуватися римляни. Згодом такий поділ поширився у Західній Європі.

У римлян дні тижня дістали назви семи небесних світил, які, згідно з геоцентричною системою світу, ніби оберталися навколо Землі. Вони назвали суботу днем Сатурна, неділю — днем Сонця, понеділок — днем Місяця, вівторок — днем Марса, середу — днем Меркурія, четвер — днем Юпітера, п'ятницю — днем Венери. Ці назви частково збереглися і в наш час.

У слов'янських народів назви днів тижня не пов'язані з небесними світилами. Більшість з них вказує на порядок днів у тижні після неділі. “Неділя” походить від давньоруського слова “не делать”, тобто “не робити”. Назва другого дня тижня — “понеділок” виникла від слів “по неділі”, тобто після неділі. Назва третього дня тижня “вівторок” — від слова “второк”, другий день після неділі, п'ятого дня тижня “четвер” — від слова “четвертий”, шостого дня — “п'ятниця” — від слова “п'ятий”. Четвертий день “середа” поименований так за його середнє положення у тижні. Назва суботи пішла від слова “сабат”, “шабаш”, тобто кінець роботи перед неділею.



Підсніжники — провісники тепла

Неохоче відступила зима. Ще подекуди лежить сніг. Але вдень все ласкавіше пригріває сонечко, та й світловий час значно більший. З'явилися перші білосніжні квіти підсніжника звичайного. Ця багаторічна цибулинна рослина має невеличке стебельце, яке увінчує одна біла поникла квіточка.

Одна зі старовинних легенд розповідає, що в той час, коли перші люди були вигнані з раю, йшов сніг, і Єва дуже змерзла. Щоб її зігріти, декілька ажурних сніжинок перетворились у квіти підсніжника — провісника тепла, символу сподівань і надій на краще майбутнє. Ці чарівні квіточки — справжні посланці зеленокосії весни. Вони повідомляють, що надходить радісна пора пробудження природи від зимового сну.

Підсніжник дуже легко культивувати. Висаджений у пухкий ґрунт у затінку кущів чи дерев, він розростається і щовесни радує око молочно-білими квітами. Підсніжники першими відкривають весняний карнавал цвітіння, мають величезний попит у городян, тож дехто зриває їх сотнями тисяч для продажу. Така ніким не контрольована заготівля квітів призводить до сумних наслідків. У багатьох місцевостях, де колись підсніжників було дуже багато, вони зникають.

Підсніжник потребує охорони, цю чарівну квітку занесено до Червоної книги.

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.

ПОДІЛЬСЬКЕ
ЕТОВ

11 П'ятниця, 19 квітня 2013 року Програма телепередач

П'ЯТНИЦЯ, 26 КВІТНЯ

УТ-1

06.00 "Доброго ранку, Україно!"
06.05 Х/ф "Управа".
06.30 Підсумки.
07.00, 08.00 Новини.
07.30 Гість студії.
07.45 Кіножурнал
"Хочу все знати".
08.15 Д/ф "С. Говорухін.
Вертикаль долі".
09.05, 21.00 Підсумки дня.
09.15 Офіційна хроніка.
09.20 Т/с "Маруся.
Випробування".
12.20, 18.55, 21.25 Діловий
світ.
12.30 Останнє
попередження.
13.00 Околиця.
13.35 Д/ф "Чорнобиль.
Післямова"..
14.25 Чорнобиль - наш
довічний біль.
15.00 Діловий світ.
Агросектор.
15.05 Д/ф "Чорнобиль.
Людський фактор".
15.30 Д/ф "Чорнобиль.
Політверсія".
16.10 Д/ф "Фелічіта".
16.35 Про головне.
17.00 Концерт Й. Кобзона
в Чорнобилі.
18.20 Новини.
19.10 Досвід.
21.40 221. Екстрений
виклик. Тиждень.
22.55 Трійка, Кено,
Секунда удачі.
23.00 Підсумки.
23.15, 00.05 Х/ф "Карусель".
01.00 Від першої особи.

Канал "1+1"

06.00, 07.00, 08.00,
09.00 "ТСН".
06.45, 07.10, 07.30, 08.05,
09.10 "Сніданок з 1+1".
07.25 М/ф "Бернард".
10.00 Т/с "Величне століття.
Роксолана 2".
12.35 "Не бреші мені 4".
14.45 "Сімейні мелодрами 3".
16.45 "ТСН. Особливе".
17.10 Т/с "Величне
століття. Роксолана 2".
19.30 "ТСН".
20.15 Х/ф "Метро".
23.10 Х/ф "Перевізник 2".
01.15 Х/ф "Красень".

Інтер

07.00, 07.30, 08.00, 08.30,
09.00 Новини.
07.10, 07.35, 08.10, 08.35
"Ранок з Інтером".
09.10 Т/с "Повернення
Мухтара".
11.05 Д/с "Слідство вели..."
12.00 Новини.
12.20 Д/с "Слідство вели..."
13.15 "Судові справи".
15.05 "Сімейний суд".
16.05 Т/с "Анна".
18.00 Новини.
18.10 Т/с "Жіночий лікар".
20.00 "Подорожниця".
20.30 "Шустер Live".
00.40 Х/ф "Земля Забуття".

ICTV

05.45 Світанок.
06.45 Провокатор.
07.45 Стоп-10.
08.45 Факти. Ранок.
09.15 Надзвичайні новини.
10.10 Т/с "Убивча сила".
12.20 "Вулиці
розбитих ліхтарів".
12.45 Факти. День.
13.00 "Вулиці
розбитих ліхтарів".
13.45 Т/с "Прокурорська
перевірка".
14.50 Т/с "Морські дияволи".
16.40 Т/с "Убивча сила".
18.45 Факти. Вечір.
19.20 Надзвичайні новини.
20.05 Т/с "Морські дияволи".
21.50 Т/с "Прокурорська
перевірка".
23.00 Х/ф "Брат 2".

СТБ

06.10 Х/ф "Парасолька
для наречених".
07.45 Х/ф "Знак долі".
09.50 Х/ф "Вірний засіб".
17.50 "Вікна-новини".
18.00 Х/ф "Весна на
Зарічній вулиці".
20.00 "Неодружений 3".
22.00 "Вікна-новини".
22.35 "Неодружений 3".
00.05 "Як вийти заміж з
Анфісою Чеховою".
01.10 Х/ф "Остання роль
Рити".

Новий канал

06.00 Очевидець.

Найбільш шокуюче.

06.45 Підйом.
09.00 Т/с "Щасливі разом".
11.05 Т/с "Вороніни".
13.30 М/с "Качині історії".
14.45 Т/с "Друзі".
15.45 Т/с "Кадетство".
16.45 Т/с "Щасливі разом".
17.55 Т/с "Вороніни".
19.00 Репортер.
19.15 Піраньї.
20.00 Т/с "Вороніни".
21.00 Т/с "Кухня 2".
22.05 Т/с "Світлофор".
00.10 Репортер.
00.35 Т/с "Таємне коло". (2).

ТРК «Україна»

06.10 Т/с "Дорожній
патруль-6".
07.00, 17.00, 19.00 Події.
07.20 Ранок з Україною.
09.20, 12.50, 17.20, 21.50
Т/с "Слід".
10.00 Т/с "Операція
"Ляльковод".
11.50 "Хай говорять".
15.30 Щиросердне зізнання.
16.00 Критична точка.
18.00 Т/с "Нерівний шлюб".
19.20 "Говорить Україна".
20.00 Т/с "Операція
"Ляльковод".
23.25 Т/с "Мент у
законі-3". (2).

K1

07.00 М/ф.
11.10, 22.20 Х/ф "Ілюзіоніст".
13.15, 17.00 "Дім на
заздрість усім".
14.10, 19.00 "Таємний кухар".
15.10, 18.00 "Звана вечеря".

16.10 "Орел і решка".
20.00 Х/ф "Земне ядро".
00.20 "Пороблено в Україні".

НТН

05.50 Х/ф "Прорив".
07.10, 23.30 Х/ф "Небо
скрізь однакове..."
08.30 Ранковий "Свідок".
09.00 Т/с "Чужі крила".
14.50 Т/с "Вулиці
розбитих ліхтарів-10".
16.45, 19.00 "Свідок".
17.00 Т/с "Ера стрільця-2".
19.30 Т/с "Майор Ветров".
01.00 Х/ф "Камера 211". (2).

ТЕТ

06.30 Телепузики.
07.00 Байдиківка.
07.30, 8.25 М/с
"Даша-дослідниця".
07.55 Мультик з Лунтіком.
09.00 Т/с "Ранетки".
10.00 Т/с "Всі жінки — відьми".
12.55 Т/с "Та, що говорить
з привидами".
15.50 М/ф "Повернення
Джафара".
17.10 Х/ф "Швидкість-2:
круїз під контролем".
19.40 Х/ф "Я, Робот".
22.00 Х/ф "Чужий". (2).
00.30 Т/с "Притулок". (2).

Перший канал (Україна)

04.00, 8.00, 11.00, 14.00
Новини.
04.05 Телеканал "Доброго
ранку!"
08.15 "Контрольна закупівля".
08.50 "Жити здорово!"
09.55 "Модний вирок".

Номери телефонів бригад швидкої медичної допомоги Тернопільського району:

Баворів: 29-42-33, 8 (067) 354-73-64;
Великі Бірки: 49-23-03, 8 (067) 354-73-67;
Великий Глибочок: 29-51-03, 8 (067) 354-73-65;
Мишковичі: 29-09-81, 8 (067) 208-52-92;
Тернопіль: 43-03-03, 8 (067) 354-73-69.

11.15 "Час обідати!"
11.55 "Доброго здоров'ячка!"
з Г. Малаховим.
13.00 Інші новини.
13.20 "Зрозуміти.
Пробачити".
14.20 Т/с "Торговий центр".
15.10 "Поки ще
не пізно".
16.00 "Чекай на мене".
17.00 Вечірні новини.
17.40 "Людина і закон".
18.55 "Поле
чудес".
20.00 "Час".
20.30 "Дві зірки".
22.20 "Вечірній Ургант".
23.10 Х/ф "Бедуїн".

ІНТБ

07.00, 7.45, 8.45, 16.00
Мультисалон.
07.15, 8.15 Новини, новини
з павутини, хронограф.
09.00 Феєрія мандрів.
09.30 Бізнес за правилами.
10.00 Новини, новини з
павутини, хронограф,
телебiржа.
10.30, 11.50, 13.50,
17.30, 19.00, 20.00, 21.00,
21.50, 22.50 Український хiт.
11.20 Кава з «вершками».
12.00 Чому? Що? Де?
13.00, 15.00, 17.00 Новини,
новини з павутини,
хронोगраф, телебiржа.
13.30 Таємниці сходу.
15.30 Срібний струмок.
18.00 Українські традиції.
18.30, 20.30, 22.00, 23.30
Новини, новини з павутини,
хронोगраф, телебiржа.
19.00 Феєрія мандрів.
19.30 Вдома.
21.30 Замки і фортеці
України.
22.30 Слід.
00.00 Електростанція.

Enter-фiльм

08.10 Х/ф "Москва
Кассіопея".
09.40 Х/ф "Підлітки у Всесвіті".
11.10, 18.10 Т/с "Я лечу".
13.00, 20.00 Т/с "Секретна
служба Його Величності".
14.55 Х/ф "Іду на грозу".
22.00 Х/ф "Де 0-42?"
23.20 Х/ф "Життя і смерть
Фердинанда Люса".
00.30 Х/ф "Тривожний виліт".

СУБОТА, 27 КВІТНЯ			
УТ-1			
06.00 Підсумки.		20.00 "Великі перегони".	
06.20 Фільм-концерт "В. Добринін. Біографія у піснях".		22.10 Х/ф "Золоте око".	
07.45 Присвяти себе футболу!		00.55 "Тачки".	
08.05 Олімпійський виклик.		Інтер	
08.20 Панянка і кулінар.		07.10 "Шустер Live".	
09.05 Життя на рівних.		11.20 Х/ф "Операція "И" та інші пригоди Шурика".	
09.20 Армія.		13.25 Т/с "Як вийти заміж за мільйонера".	
09.35 Досвід.		17.15 Концерт Т. Повалій "Хай Вам пощастить в любові".	
11.10 Школа юного суперагента.		20.00 "Подорожниця".	
11.25 Х/ф "Про червону шапочку".		20.30 Т/с "Метелики".	
14.05 Маленька місс світу.		00.35 Х/ф "Материнський інстинкт". (2).	
15.30 Золотий гусак.		ICTV	
16.15 Енергоблок.		06.30 Козирне життя.	
16.20 Н. Шестак. "Живу. Люблю".		07.00 Х/ф "Перегони "Гарматне ядро 2".	
17.55 Ніколо. "Весна прийшла".		08.55 Зірка YouTube.	
20.50 Мегалот.		10.00 Дача.	
20.55 Служба розшуку дітей.		10.35 Квартирне питання.	
21.00 Підсумки дня.		11.30 За кермом.	
21.20 Без цензури.		11.55 Дивитися всім!	
21.55 Кабмін: подія тижня.		12.55 Нетемні файли.	
22.05 Українська пісня.		13.45 Х/ф "Брат".	
22.50 Суперлото, Трійка, Кено.		15.40 Х/ф "Брат 2".	
23.00 Твій голос.		17.55 Максимум в Україні.	
23.30 Ера здоров'я.		18.45 Факти. Вечір.	
23.50 Кіно в деталях.		19.00 Т/с "Диверсант".	
00.40 Клуб гумору.		23.00 Х/ф "Повернення в А". (2).	
Канал "1+1"		01.00 Х/ф "Гарольд і Кумар: Втеча з Гуантанамо". (2).	
06.00 "Ремонт +".		СТБ	
06.10 Х/ф "Обережно, свекруха".		06.25 Х/ф "Гусарська балада".	
08.00 "Світське життя".		08.05 "Караоке на Майдані".	
09.00 "Хто там?".		09.00 "Імо вдома".	
10.15 М/ф "Енгри бердс".		10.05 "Хата на тата".	
10.20 М/с "Чіп і Дейл".		12.05 "Неодружений 3".	
11.05 "Світ навиворіт 4: В'єтнам".		15.50 "Як вийти заміж з Анфісою Чеховою".	
12.05 "Тачки".		17.00 Х/ф "Весна на Зарічній вулиці".	
12.35 "Великі перегони".		19.00 "Україна має талант! 5".	
14.55 Х/ф "Крихітка з Беверлі-Хіллз 2".		21.55 "МастерШеф. Бій без правил".	
16.40 Х/ф "Перевізник 2".		22.50 "Україна має талант! 5".	
18.30 "Розсміши коміка".		Підсумки голосування.	
19.30 "ТСН".		23.15 Х/ф "Здрастуйте Вам!" (2).	
		01.15 "Детектор брехні 3".	
		Новий канал	
		07.10 Парад рад.	
		08.10 Ревізор 2.	
		12.00 Уральські пельмені.	
		13.40 Люди ХЕ.	
		14.00 Нереальна історія.	
		14.40 Файна Юкраїна.	
		15.15 Т/с "Щасливі разом".	
		17.20 Х/ф "Дівчина з Джерсі".	
		19.30 Х/ф "Міс Конгеніальність".	
		22.00 Хто зверну?2.	
		00.00 Х/ф "Джері Магуайер". (2).	
		ТРК «Україна»	
		06.00 Срібний апельсин.	
		07.00, 19.00 Події.	
		07.10 Т/с "Інтерні".	
		10.00 Таємниці зірок.	
		11.00 Кращий кухар на селі-2.	
		12.00 Т/с "Дорожній патруль-6".	
		15.00 Т/с "Дорожній патруль-7".	
		15.50 Х/ф "Любов до запитання".	
		18.00 Т/с "Нахаба".	
		22.20 Т/с "Повернення додому". (2).	
		К1	
		07.00, 10.00 М/ф.	
		09.00 М/с "Казки Ганса Христіана Андерсена".	
		10.50 М/ф "Динозавр".	
		12.10 Х/ф "Мій домашній динозавр".	
		14.15 "Весільний розмір".	
		15.15 "Штучки".	
		17.15 "Лямур Тужур".	
		18.15 "Розсміши коміка".	
		19.10 "КВН".	
		21.40 Т/с "Надприродне". (2).	
		00.00 Х/ф "Раптово вагітна". (2).	
		НТН	
		06.10 Т/с "Чужі крила".	
		11.30 "Речовий доказ".	
		12.00 "Головний свідок".	
		12.55 Х/ф "Нездійсненне завдання".	
		15.15 Т/с "Шериф-2".	
		19.00 Т/с "Турецький гамбіт".	
		23.00 Д/с "Реальні злочинці".	
		23.30 Х/ф "Незаперечний-2". (2).	
		ТЕТ	
		06.00 "Єралаш".	
		07.15 М/с "Індійські байки".	
		07.40 Малюга-твінята.	
		08.00 Телепузики.	
		08.35 Байдиківка.	
		09.00 Мультик з Лунтиком.	
		09.40 М/с "Даша-дослідниця".	
		10.05 М/с "Вперед, Дієго, вперед!".	
		10.40 М/с "Білка та Стрілка. Пустотлива сімейка".	
		11.05 М/с "Фіксики".	
		11.40 Т/с "Всі жінки — відьми".	
		14.35 Т/с "Любити не любить".	
		16.35 Х/ф "Я, Робот".	
		18.55 Х/ф "Боги, мабуть, з'їхали з глузду-2".	
		21.00 Віталька.	
		22.00 Х/ф "Чужі". (2).	
		00.50 Х/ф "Дівчина з прогнозу погоди". (2).	
		Перший канал (Україна)	
		05.00, 9.00, 11.00 Новини.	
		05.30 Детектив "У смузі прибою".	
		06.55 "Грай, гармонь улюблена!".	
		07.40 "Сміховинки. Нові пригоди".	
		07.55 "Розумниці і розумники".	
		08.40 "Слово пастиря".	
		09.15 "Смак".	
		09.55 "Ідеальний ремонт".	
		11.15 "Абракадабра".	
		12.55 Комедія "Гусарська балада".	
		14.45 До ювілею артиста. "Юрій Яковлев. "Цар. Дуже приємно!"	
		15.50, 17.15 Комедія "Іронія долі, або З легкою парою!"	
		17.00 Вечірні новини.	
		20.00 "Час".	
		20.20 "Сьогодні увечері".	
		22.05 "Що? Де? Коли?"	
		23.20 Детектив "Співучасть у вбивстві".	
		ІНТБ	
		07.00, 10.00 Хронограф, погода, гороскоп.	
		07.10 Таємниці сходу.	
		07.30, 09.30, 12.20, 13.10, 19.30, 21.20, 23.30 Український хіт.	
		07.50, 10.10 Мультисалон.	
		08.30 Висновки.	
		09.00 Духовні роздуми.	
		11.00 Телевітамінки.	
		11.30 Вдома.	
		12.00 Замки і фортеці України.	
		12.30, 19.00 Кава з «вершками».	
		13.00, 17.20, 21.50 Погода, гороскоп, хронограф, телебійка.	
		16.00 Бізнес за правилами.	
		16.50 Слід.	
		17.00, 21.30 Новини з павутини (тижневик).	
		17.30 Спільна правда.	
		18.30 Українські традиції.	
		20.00 Концертний зал.	
		21.00 Срібний струмок.	
		22.00 Арт-терія.	
		22.30 Спільна правда.	
		23.30 Висновки.	
		00.00 Клуб'ОК.	
		Enter-фільм	
		08.35 Х/ф "Пригоди Тома Сойєра".	
		12.30 Х/ф "У пошуках капітана Гранта".	
		21.30 Х/ф "Слухати у відсіках".	
		23.55 Х/ф "Шпак і ліра".	

Ірена Карпа вперше вийшла на сцену в Тернополі

Ірина ЮРКО.
Фото автора.

7 квітня автору цих рядків вдалося “собілізувати” (новотвір гості редакції “Подільське слово”) одну з найвідоміших українських письменниць, фронтвумен гурту “Qarpa”, телеведучу, журналіста, акторку, режисера Ірену Карпу. Ірена майже-Бонд прибула у Файне місто з тимчасовим візитом раннього ранку на міський залізничний вокзал потягом №007, уському вагоні з донечками Корою, Касю та бабусею. У Тернополі її чекали мама і тато — привітні творці Ірени Карпи.

Опісля організаційного моменту пересадки родичі обирають дальший маршрут до Яремче, а ми з Іреною йдемо з центру Тернополя на Бродівську, 17 — у редакцію газети “Подільське слово”. У рамках зустрічі мені найменше хотілося “допитувати” Ірену, адже метою мого месіанства було створити для неї атмосферу тернопільського затишку, який все ще поливало і посипало дощем-снігом. Далі люб’язно подаю читачам уривки з нашої розмови.

“Крім носа, він ще мав чудові очі”

— Однією з улюблених моїх пісень гурту “Qarpa” є маловідомий загалу “Дош”. Цікаво було б дізнатися з компетентного джерела про історію її створення...

— Ця пісня є в акустичному концерті “Qarpa”, під номером 10 у треклісті альбому фактичносамих “Космічний вакуум” (2007 р.). Мотивом створення “Дошу” стала історія про моє нерозділене кохання. У мене фактично з усіх нерозділених любовей народжуються пісні. Це щось на кшталт того, коли не можеш чогось досягти, а твоє несвідоме виконує компенсаторну функцію. Втім, той хлопець був особливим... Крім носа, він ще мав чудові очі. Я навіть черепяху назвала його ім’ям — хоч вона і була дівчинкою, звалася Петром.

— Наскільки важливий для творчості емоційний надлом?

— Цей стан сприятливий здебільшого для поезії. Втім, коли працюєш з прозою, емоційний надлом шкідливий. Тоді пишуться дурні і розхристані речення.

— Як щодо якості перекладу твоїх книжок іноземними мовами? Пишеш іноземною?

— Крім української, не знаю настільки добре жодної мови, аби писати нею. Як стверджують певні люди, я й української не знаю. Втім, російський переклад читала. Він неякісний. Російська мова дуже близька до української, але перекладачі часто не знають наших фразеологізмів, тому й виходять нісенітниці. Читала і англійський переклад — начебто нормальний, і мій чоловік Норман (він американець — ред.) теж із цим згідний. Дуже вдало спрацював польський перекладач, у нього, здається, мама з України.

— Днями ти збираєшся відчалити у Непал. Для чого робиш попередні замовлення?

— Ні, я ніколи нічого не замовляю, навіть коли нещодавно з дітьми відвідала Індію, нічого не резервувала. За 20 днів ми проїхали 5 міст.

Колись замість яєць в артистів кидали пластикові пляшки

— Який він, Тернопіль, кризь призму бачення Ірени Карпи?

— Тернопіль — це дуже знакове місто для мене. Місто, де я вісімнадцятирічною вперше виступила на рок-сцені. До того була лише на репетиціях гурту “Фактично самі” у Києві. Тоді у групі були лише двоє учасників — Олег Артим і



Відома українська письменниця, співачка, журналістка, телеведуча Ірена Карпа у редакції “Подільського слова”.

Сергій Хариневич. Взагалі-то, я тоді засинала на їхніх репетиціях, не розуміла цієї альтернативної музики. Отож, поки я спала на тих репетиціях, якимось чином вивчила усі слова репертуару “Фактично самих”. Одного разу на концерті в Тернополі у них уже починали летіти пластикові пляшки. Мені стало шкода хлопців, тому й вирішила вийти на сцену, почала співати. Люди на мене дивилися зачудовано, а після виступу підходили за автографами. Потім у 1998 році на фестивалі “Нівроку” у Тернополі відбувся мій перший дебют на великій сцені. Сюди ми приїхали уже вдвох з Олегом Артимом у складі гурту “Qarpa” з презентацією альбому в 2004 році. Цікаво було спостерігати, як тернополяни сприймали цю взагалі нову музику...

— Пригадуєш, яку пісню виконувала вперше?

— Напевно, “Марино, Марино”.

Справжня пісня — родич магії

— Що у гурту “Qarpa” з’являється першим: слова чи музика?

— У мене якось одночасно все з’являється. Хоч я й не професійний музикант, не знаю нот, не можу сісти й написати щось з інструментом. Я просто ретранслятор. Завжди відчуваю присутність чогось трансцендентного, при чому тимчасово. Це пояснює той факт, коли артисти випускають хіт, а потім створити щось подібне не можуть роками, а то й взагалі більше ніколи. Справжня пісня — родич магії.

— У твоїх романах переважає вигадка, момент вже-і-зараз чи досвід минулого?

— Загалом досвід. Я майже нічого не вигадую. Може бути вигадана лише сюжетна лінія, як у романі “Піца Гімалаї”, але все це сконструйовано зі справжніх подій, існуючих діалогів. Там змішані різні країни, міста і села. Словом, виписалася фантастична топографія. Події відбуваються начебто в Гімалаях, але зустрічаються села з Лаосу, Бірми, Індонезії, Таїланду. Я впевнена, що кращих образів, які існують у реальному житті, досконаліше не вигадась. Я люблю описувати деталі, які зринають не свідомо, ніби спрацювають невидимі магнітофони і камери.

— Що читає письменник Ірена Карпа?

— Збірку короткої прози Євгенії Кононенко “Книгарня “Шок”, яка читається на одному диханні. Кожне оповідання з цієї книжки схоже на маленький фільм. З іноземної літератури читаю фінського письменника Міка Вальтері у французькому перекладі.

— Який із соціальних інтернет-мереж надаєш перевагу?

— Найбільше у форматі он-лайн я перебуваю у “Facebook”. Сторінку у “Твіттері” веде моя прес-секретар, хоча й сама часом щось там твічу.

— Якщо доведеться змінювати місце проживання, куди

переїдеш?

— Напевно в Непал.

— Чому саме туди?

— Бо там гори Гімалаї. Я туди вже ушосте їду. Може, й треба вже щось інше спробувати, в Пакистан, наприклад, поїхати. Кажуть, там у плані гір більш вражаюче.

— Що варто взяти з собою у подорож в Непал?

— Те саме, що й у Карпати. Мені здається, що в Карпатах навіть складніше, бо там нема де зупинитися, мусиш розкласти палатку. У Непалі для ночівлі є так звані чайні будиночки. Платиш символічну суму — 1-2 долари — власнику того будиночка за те, що їси його їжу і ночуєш.

— Надовго в Непал вирушаєш?

— На двадцять днів. Насправді, цього часу дуже мало. Двох десятих днів вистачить на подолання мінімального треку в Гімалаях.

— Якою є вартість цієї подорожі?

— В середньому авіаквиток коштує 540 євро. Не набагато дорожче, ніж поїздка в Європу, і вдвічі дешевше за авіаквиток в Америку.

— Знаю, ти певний час жила в Америці. Яким виявився той досвід?

— Дуже приємним. Там присутня домашня атмосфера. У Європі, натомість, завжди є відчуття, що ти на чужині.

— Чи буде продовження програми “Наші в Раші” на Новому каналі, яку ти вела?

— Ні, ми домовлялися з продюсером лише про 12 серій.

— Дякую за цікаву розмову, Ірено.

Маловідомі факти про Ірену Карпу

- Її улюблена пісня з репертуару “Табула Раса” — “Тихий садівник”.
- У плеєр Ірена додала б новий альбом Depeche Mode “Delta Machine”.
- В Одесі, за рекомендацією Ірени Карпи, варто відвідати ресторан “Дача”.
- Цінності: “Замість того, щоб купити найновішу модель телефону марки “Айфон”, вшосте їду в Непал”.
- У гори вперше піднялася у 17 років. Першою була вершина Говерли.
- Останні фільми, які сподобалися: “Мирний воїн” і “Життя прекрасне”.
- Обручку носить на лівій руці.
- Нянечка дітей Ірени Карпи родом з Тернополя.
- Не любить писати ручкою і громадський транспорт. Любить число 13.
- Дівоче прізвище матері Ірени — Коваль.
- Мріє про власний кабінет.
- Макіяж робить собі власноруч.
- Ірена Карпа — улюблена письменниця журналіста Ірини Юрко.



Учасниці художньої самодіяльності будинку культури с. Козівка (зліва направо) Оксана Рій, Оля Волошинська, Олена Слебедюк.

• *Будьте здорові!*

Хочу те, не знаю, яке

Іноді ми ловимо себе на думці, що зараз хочеться зовсім не того, що є в холодильнику. Причому, бажання скуштувати той чи інший продукт таке сильне, що стає схожим на примхи вагітної жінки. Весна — час гіповітамінозу, і якщо старанно прислухатися до свого організму, зможемо чітко визначити, що йому потрібно. Специфічні бажання розвиваються за рахунок того, що ми щось недоотримуємо, якийсь вітамін або мінерал. Спробуємо визначити, чого нам не вистачає, але за умови, що цей продукт ви повинні не просто любити, а пристрасно бажати, іноді зовсім несподівано.

Цибуля

Сильна потреба у спеціях, що мають гострий смак, може свідчити про проблеми з легенями.

Солоні огірки

Це не обов’язково означає, що ви вагітні, якщо вам дуже захотілося солоних огірків. Вам просто не вистачає солі.

Сир

Якщо ви обожаєте сир і готові їсти його в будь-який час і в будь-якому вигляді, то, швидше за все, вам необхідні кальцій і фосфор.

Яблука

Яблук містять дуже багато корисних речовин, яких, можливо, не вистачає вашому організму: кальцій, калій, фосфор, магній. Якщо ви вживаєте багато жирів, які при кімнатній температурі залишаються в твердому вигляді, це й може стати причиною пристрасного бажання яблук. Не варто також забувати, що яблука є джерелом заліза, отже, це може вказувати на знижений гемоглобін.

Молоко

Якщо ви вже давно не дитина, але продовжуєте любити молоко, це може означати, що вам необхідний кальцій. У молоці також міститься триптофан, який має заспокійливу властивість.

Кислі фрукти

Постійне бажання їсти кислі фрукти вказує на проблеми з

жовчним міхуром і печінкою. Варто перевірити роботу саме цих органів.

Вершкове масло

Внаслідок недостатнього споживання насичених жирів виникає потреба у вершковому маслі. Найчастіше його хочуть вегетаріанці.

Яйця

Крім сірки, білка, селену і амінокислот, любителі яєць потребують жиру, який містить жовток, або холіну, який розчиняє жир і холестерин.

Оливки

Не має значення, які ви любите — зелені чи чорні. Швидше за все, вам не вистачає солі. Найчастіше їх їдять ті, у кого знижена активність щитоподібної залози.

Сіль

Вам не вистачає натрію, і у вас є дефіцит йоду у щитовидній залозі. З сіллю потрібно бути дуже обережним! Вона сприяє затримці рідини в організмі. Можуть виникати набряки.

Горіхи

Якщо вам постійно хочеться горіхів, варто вживати більше білків і вітамінів групи В або жирів.

Кола

Бажання пити колу свідчить про цукровий голод і пристрасть до кофеїну. Але не варто забувати, що цей напій більше шкідливий, ніж корисний. А задовольнити свою пристрасть до глюкози і кофеїну можна і більш корисними продуктами.

Диня

Диня має у своєму складі вітаміни А і С, калій, кальцій, магній, фосфор, інозит, біотин. Тому пристрасть до дині пояснюється тим, що організм потребує саме цих речовин.

Крейда

Поїдання крейди свідчить про те, що у вас нестача заліза, і, швидше за все, розвивається залізодефіцитна анемія.

Бруд і фарби

У дітей буває схильність поїдати бруд і фарби. Це вказує на дефіцит кальцію і вітаміну D.

• Адреси відпочинку

Тернопільський академічний обласний український драматичний театр ім. Т. Г. Шевченка
20.04 — Сповідь перед людьми і часом “Мазепа”. Б. Мельничук, О. Мосійчук за творами Б. Лепкого.
21.04 — Ностальгія за щастям “Три сестри”. А. Чехов. Поч. о 19.00.
21.04 — Українська народна казка “Рукавичка”. Сценічна редакція В. Жили. Поч. о 13.00.

Палац кіно

Фестиваль “Вечори італійського кіно”
21-23.04 — Реаліті-драма “Реальність”.
24-26.04 — Романтична комедія “День всіх святих”.
27-29.04 — Солодка комедія “Шоколадні поцілунки”.

Згідно з рішенням виконкому Буцнівської сільської ради від 5.04.2013 р. “Про затвердження тарифів на вивіз 1 м³ твердих побутових відходів підприємством “Альтфатер-Тернопіль”, затверджено тарифи на вивезення твердих побутових відходів для населення, бюджетних та госпрозрахункових організацій, які розташовані в селі Буцнів Тернопільського р-ну: для населення — 22,73 грн. без ПДВ, бюджетних установ — 21,38 грн. без ПДВ, інших споживачів — 23,04 грн. без ПДВ.

• Грайте і вигравайте

Розіграш №714 від 14.04.2013 р.
Кульки — 14, 9, 12, 3, 5, 7, 1, 18, 24, 27, 23, 29, 31, 37, 44, 48, 52, 58, 57, 47, 60, 73, 69, 71, 74, 66, 63.

Велика гра: Джекпот — не виграно.
3 лінії з одною підковою — не виграно.
3 лінії з 2 підковами — 1 гравець — 607 718 грн.
3 лінії у 3 полях — 28 гравців — 15 784 грн.
2 лінії у 2 полях — 3 410 гравців — 48 грн.
2 лінії — 345 гравців — 639 грн.
1 лінія — 140 770 гравців — 10 грн.
Білет № 0655307 — Харківське.
Білет № 0464743 — Закарпатське.
Білет № 0196646 — Київське.

“З а б а в а плюс”
Кульки — 6, 0, 6, 7, 8, 9.

I кулька — №583069 — 8 гравців — 100 000 грн.
II кулька — №83069 — 72 гравців — 2 500 грн.
III кулька — №3069 — 713 гравців — 250 грн.
IV кулька — №069 — 7 129 гравців — 50 грн.
V кулька — №69 — 71 257 гравців — 10 грн.
VI кулька — №9 — 712 236 гравців — 2 грн.

Розіграш №1255 від 03.04.2013 р.
Лототрон Б.
Набір кульок: №3

Виграшні номери: 5, 26, 43, 47, 50, 52.
6 номерів — не виграно.
5 номерів — 3 гравці — 7 312 грн.
4 номери — 118 гравців — 260 грн.
3 номери — 2 568 гравців — 20 грн.
2 номери — 21 528 гравців — 6 грн.

Розіграш №1214 від 17.04.2013 р.
Виграшні номери: 29, 18, 4, 1, 11, 35.
Мегакулька — 4.
МЕГАДЖЕК — ПОТ — не виграно.
МЕГАПРИЗ — не виграно.
5 номерів — 5 гравців — 12 622 грн.
4 номери — 248 гравців — 264 грн.
3 номери — 4 155 гравців — 23 грн.
5+ Мегакулька — не виграно.
4+ Мегакулька — 43 гравці — 528 грн.
3+ Мегакулька — 786 гравців — 46 грн.

• Традиції



У виконанні учасників Християнської молодіжної спільноти “Знамення” м. Тернополя на сцені клубу с. Чистилів відбулася вистава “Розіпни його”.

У Чистиліві показали виставу про страту Ісуса

Надія РЕМУС,
завідуюча клубом с. Чистилів.

6 квітня у клубі села Чистилів репрезентували виставу “Розіпни його” у виконанні Християнської молодіжної спільноти “Знамення” м. Тернополя.

Театральне дійство присвячене дням Великого посту. Акторську майстерність під час виступу на сцені Чистилівського клубу демонстрували Ілона Ігнатєва у ролі Вероніки, Марія Чорна — Магдаліна, Ольга Кучма — Міріям, Марина Кузишин — Юдит, Христина Бісовська — Рут, Тетяна Брицька — Клавдія, Марія Боляк — Афра, Юлія За-

дорожна — Гатта, Наталя Антошишин — Кафіра, Юрій Куча — Ангел Гавриїл, Василь Мороз — Пилат, Назар Біляк — Чорт, Олена Гнатюк — Марія. Музичне оформлення вистави виконав Назар Гайовий. Над декораціями сцени працювали Назар Біляк, Богдан Мурядин, Ярослав Ковальчук. Режисери — Анна Назаревич і Оксана Левків.

Дочірнє підприємство “Авіком Рівне” має намір отримати дозвіл на викиди забруднюючих речовин в атмосферне повітря стаціонарними джерелами АЗС, яка розташована за адресою: Об’їзна дорога, 13 км + 800, землі Шляхтинецької сільської ради. Підприємство спеціалізується на роздрібній торгівлі світлими нафтопродуктами. Викиди забруднюючих речовин від процесу експлуатації АЗС становлять 0,906 т/рік. Перевищень технологічних та санітарно-гігієнічних нормативів у процесі виробничої діяльності немає. Зауваження приймаються протягом 30 календарних днів з дня опублікування інформації за адресою: м. Тернопіль, майдан Перемоги, 1, Тернопільська райдержадміністрація.

• Гороскоп

Астрологічний прогноз від Івана Круп'яка з 22 по 28 квітня



ПАННА (ХЛІБОНОША)
(24.08 — 23.09)

Цей тиждень буде нейтральним. Ваші спроби відновити або налагодити стосунки з людьми, які вам дуже потрібні, будуть вдалими. Декому доведеться змінювати свої принципи, щоб не набити дурниць. Більше уваги приділіть коханій особі.

ТЕРЕЗИ (КАНТАР)
(24.09 — 23.10)

Якщо у вас проблеми на роботі, то зараз вам не вдасться їх вирішити. Вже наприкінці травня і в червні зможете все залагодити. Набирайтеся досвіду, зміцнюйте зв'язки.

СКОРПІОН (ЗЕМЛЕДУХ)
(24.10 — 22.11)

Маєте вирішити ті справи, які давно планували. Хороша

нагода для того, щоб змінити щось у сім'ї. Будете легко контактувати з керівництвом, збережете імідж людини, з якою легко вирішувати будь-які питання.

СТРЕЛЕЦЬ (ЖОВНІР)
(23.11 — 21.12)

Цього тижня вам не бажано перенапружуватись, особливо у першій його половині. Відкладіть деякі справи на потім. Проводьте свій час так, щоб вам було приємно і корисно. Можливі сімейні суперечки. Остерігайтесь заздрісників.

КОЗЕРІГ (ЦАПОК)
(22.12 — 20.01)

Вас можуть розчарувати люди, на яких ви покладалися. Не піддавайтесь емоціям у середині тижня, щоб потім не розчаровуватись. Контролюйте витрати. Уникайте нав'язливих людей.

ВОДОЛІЙ (ВОДОНОС)
(21.01 — 19.02)

Тиждень може розпочатися з того, що доведеться з'ясовувати стосунки та виводити когось на чисту воду. Інтриги на роботі введуть вас із рівноваги. Великих матеріальних витрат не передбачається.

РИБИ
(20.02 — 20.03)

Сприятливий період для легких поїздок, знайомств та вирішення важливих питань, пов'язаних з кар'єрою. Ймовірно, виникне романтичний зв'язок. Представники цього знака можуть очікувати на стабільність у стосунках з коханою особою.

Усміхніться

Розмова двох майбутніх інженерів:
— Знаєш, як потрібно тримати молоток, щоб не вдарити по пальцях?
— Як?
— Двома руками.



Найважче нести порожній гаманець.



— Як кажуть в Одесі: не хочу вас засмучувати, але в мене все добре!



Він: “Хочеш я подарую тобі все: небо, зірки, місяць, увесь світ?”.

Вона: “А що, грошей зовсім немає?”.



Рекламу про кредити треба читати навпаки: не “Візьми кредит! Немає проблем!”, а “Немає проблем? Візьми кредит!”.



Понеділок — поганий день.
Вівторок — післяпоганий день.

Середа — середньо-чудовий день.

Четвер — недочудовий день.

П'ятниця — чудовий день.

Субота — прекрасний день.

Неділя — перед поганим прекрасний день.



Щоб зберегти мир у сім'ї, необхідні: терпіння, любов, взаєморозуміння і найголовніше — як мінімум два комп'ютера.



Ніщо так не кличе в дорогу, як підписка про невїзд.



— Скупий платить двічі, тому піду працювати до скупого.



— Як на мене, будь-який рецепт у кулінарній книзі повинен починатися зі слів: “Вимкніть комп'ютер...”.



На словах теж треба вказувати термін придатності.

Подільське

СЛОВО

Виходить з березня 1967 року.

Засновники — Тернопільська районна рада і Тернопільська районна державна адміністрація

Головний редактор

Ганна МАКУХ 528878

Редактори відділів:

Марія БЕЗКОРОВАЙНА

Ірина ЮРКО 528830

Відповідальний секретар

Людмила ДЕЙНЕКА

Літературний редактор

Тетяна СВИНАРИК

Бухгалтерія, довідки 528830

Позиція авторів може не збігатися з позицією редакції. За достовірність викладених фактів відповідальність несе автор. Редакція залишає за собою право редагувати і скорочувати тексти. Рукописи не рецензуються і не повертаються.

® — політична реклама

Адреса редакції:

м. Тернопіль,

вул. Бродівська, 17.

Розрахунковий рахунок

26003250972001

ТФ КБ Приватбанк міста

Тернополя, МФО 338783,

ідентифікаційний код 02475351.

Реєстраційний номер

ТР №186. Тираж 2580

Індекс 61357. Зам.№ 399.

Email: podilske_slovo@ukr.net

Газета виходить у п'ятницю.

Віддруковано видавництвом «А-Прінт»

ТОВ «ДІМ», м.Тернопіль,

вул.Текстильна, 28,

http://a—print.com.ua/

тел. (0352) 52-27-37,

(067) 350-17-94.

Джерела творчості

Софія РУДИК.

Професія педагога — це мистецтво, праця і жертвність своїй справі. Педагог, керівник гуртка позашкільного навчального закладу закладає основу творчої діяльності особистості.

28 лютого 2013 року зала Тернопільської української гімназії імені І. Франка зібрала учасників обласного етапу Всеукраїнського конкурсу майстерності педагогічних працівників позашкільних навчальних закладів "Джерело творчості", для яких найвищим щастям є розвиток дитячих талантів, їх умінь, здібностей. Цього року за перемогу в конкурсі змагались керівники гуртків туристсько-краєзнавчого, військово-патріотичного, фізкультурно-спортивного та досвідково-експериментального напрямів.

Конкурсанти представили розмаїття творчих напрацювань та вражаючих педагогічних ідей, презентували творчі ідеї, які сприяють удосконаленню системи позашкільної освіти. Талант і творчий запал продемонстрували переможці конкурсу. Журі відзначило високий рівень професіоналізму і креативність учасників конкурсу. Відмінник освіти України, керівник туристсько-краєзнавчого гуртка Великобірківського будинку творчості школяра, автор посібників "Спортивний туризм", "Літнє оздоровлення та відпочинок дітей у прихідному туристсько-спортивному таборі", керівник гуртків-методист, інструктор спортивного туризму, кандидат у майстри спорту України зі спортивного туризму Тарас Богданович Серба посів І місце в обласному етапі Всеукраїнського конкурсу "Джерело творчості" у номінації "Керівник гуртка туристсько-краєзнавчого напрямку".

Тарас Серба поділився з присутніми в залі секретом власного успіху. "Вибір фаху не випадковий, — зазначив Тарас Серба, — оскільки я сам випускник туристських гуртків БТШ. Усе, чого я навчився на момент закінчення вишу, — це результат моєї зайнятості в туристських гуртках, участі в походах та змаганнях. Коли тільки розпочав свою трудову діяльність, поставив перед собою завдання, які, на мою думку, повинен вирішувати кожен молодий керівник гуртка, щоб найкраще реалізувати себе в роботі. Крім того, хороша робота керівника гуртка — це найкраща реклама гуртка, яка зацікавить учнів туризмом. Моє основне завдання — виховання гуртківця з високими морально-вольовими якостями, який хоче отримувати знання, вміння і навички, прагне їх реалізувати на найвищому рівні під час участі в походах і змаганнях зі спортивного туризму, усвідомлення гуртківцем власної значущості в соціальному середовищі, своєї вагомості в туристській групі, подолання комплексу "провінціала".

В процесі роботи накопичувались та систематизувались знання зі спортивного та пішохідного туризму, все нове апробувалося на практиці, в навчально-виховний процес вносилися корективи, які сприяли позитивним результатам. Туристські гуртки в БТШ стали дуже популярними, учні здійснювали багато пішохідних, велосипедних та водних походів, тренувальних виїздів до печер Тернопілля. Значно зросла результативність виступів команд туристів у різноманітних змаганнях.

Вся моя педагогічна діяльність спирається на власний, майже 30-річний досвід участі в складних походах та Всеукраїнських змаганнях. Як діючий спортсмен, постійно виступаю на чемпіонатах України, є керівником походів І-ІІІ категорії складності і добре

розумію гуртківців, адже виступаю з ними єдиною командою.

Підсумовуючи результати власної педагогічної діяльності сьогодні можу із впевненістю сказати, що досяг мети: розробив дієву систему підготовки туристів середнього і старшого шкільного віку, окреслив для них перспективи дальшого розвитку після закінчення Великобірківського БТШ у туризмі та спорті через діяльність туристсько-спортивного клубу "Вершина" та Тернопільської обласної федерації спортивного туризму".

Перед присутніми в залі виступили заступник начальника управління освіти і науки Тернопільської ОДА Оксана Піхурко, голова ради обласної профспілки працівників освіти і науки Марія Гасай, головний спеціаліст управління освіти і науки Тернопільської ОДА Наталія Біловус. Для лідерів позашкільної освіти Тернопільської області, справжніх майстрів педагогічної справи лунали вітання від вихованців танцювального колективу "Барвінок" Великобірківського будинку творчості школяра, які виконали танці "Гопак" та "Надзбручанські коломийки", вокально-



Під час вручення нагород заступник начальника управління освіти і науки Тернопільської ОДА Оксана Піхурко, голова ради обласної профспілки працівників освіти і науки Марія Гасай, керівник туристсько-краєзнавчого гуртка Великобірківського будинку творчості школяра Тарас Серба.



Учасники обласного етапу Всеукраїнського конкурсу майстерності педагогічних працівників позашкільних навчальних закладів "Джерело творчості".



Вихованці Великобірківського будинку творчості школяра виконують пісню "Моя Україна".

хореографічну композицію "Зозуленька" та пісню "Моя Україна" (керівники Т.І. Неспляк та В.О. Стадник).

Варто сказати, що у Великобірківському будинку творчості школяра працюють професіонали своєї справи. 2006 року Ольга Дмитрівна Урманець стала переможцем обласного та заключно-

го етапів Всеукраїнського конкурсу майстерності педагогічних працівників позашкільних навчальних закладів "Джерело творчості" у номінації "Керівник гуртка науково-технічного напрямку". 2011 року Марія Іванівна Кульчицька стала переможцем обласного етапу цього конкурсу в номінації "Директор сіль-

ського позашкільного закладу". У 2012 році Галина Васиївна Молоток — переможець серед керівників гуртків екологічно-натуралістичного профілю.

Тож, нехай нелегка педагогічна нива колоситься рясним урожаєм вдячності вихованців та батьків, а спільні успіхи сплетуть величний вінок пошани!

Колектив Петриківської ЗОШ І-ІІ ст. щиро вітає з ювілеєм технічного працівника **Василя Володимировича ЛІЩИНУ**.

Достатку в домі

Вам рікою,

В родині — злагоди й тепла,
В душі і в серденьку — спокою,
Здоров'я, щастя і добра!



Щиро вітаємо з днем народження депутата Великоглибочецької сільської ради **Марію Григорівну БЛАЖІЄВСЬКУ**, члена виконавчого комітету **Володимира Васильовича БЛАЖІЄВСЬКОГО**.

Хай життя квітне, як калина в лузі,
Нехай будуть поруч щирі, вірні друзі,
Хай обминають болі і тривоги,
Хай стелиться довга життєва дорога.
Здоров'я міцного і щастя без краю,
Усього найкращого щиро бажаємо!

З повагою — колектив Великоглибочецької сільської ради, депутатський корпус, члени виконкому.



Щирозадушено вітаємо з днем народження Байковецького сільського голову **Анатолія Романовича КУЛИКА**.

Щоб серце
втішалося днями,
Щоб роки не збігали, як мить,
А над Вашою долі ланами
Хай лиш радість і щастя струмить.
Щоб весна не спішила у літо,
Ну а осінь — у купіль зими,
Щоб у щасті зуміли прожити,
З Богом в серці і разом з людьми.

З повагою — колектив редакції газети "Подільське слово".



Щиро вітаємо з днем народження депутатів Великоберезовицької селищної ради **Ірину Володимирівну ВАВРИНЮК**, **Володимира Романовича СТОДОЛУ**.

Хай доля подарує зорепад
Здоров'я, щастя, успіхів, надії,
Життя хай квітне, як вишневе сад,
Здійснюється задуми і заповітні мрії!

З повагою — колектив Великоберезовицької селищної ради, депутатський корпус, члени виконкому.



Педагогічний колектив Мишковицької ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження вчителя історії **Ганну Андріївну КОДЕЛЯК**, вчительки української мови і літератури **Лесю Богданівну БЕЗПАЛЮК**.

Бажаємо сонця на кожній стежині
І пригорщі повні наснаги й краси,
Світлої долі і всього доволі
У світлий цей день і в майбутні роки.



Трудовий колектив Мишковицької ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження технічного працівника **Зеновія Богдановича ГУКА**.

В святковий день прийміть вітання
Та найщиріші побажання
Здоров'я, щастя та добра,
Наснаги, успіхів, тепла.
І повсякденно, повсякчас
Хай буде все у Вас гаразд!



Колектив Почапинської ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження вчителя трудового навчання **Сергія Анатолійовича МЕЛЬНИКА**.

Хай щастя переповнює це свято
І золоті мрії небосхил,
Хай вділить доля радості багато,
Енергії, завзяття, творчих сил.



Колектив Почапинської ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження технічного працівника **Марію Ярославівну ХУДИК**.

Бажаємо Вам, щоб надії збувались,
Щоб друзі хороші в житті зустрічались,
Щоб стіл був багатий і затишно в хаті,
Хай дні Ваші будуть веселі, як свято.